



Uvnitř čísla si přečtete: Prezentace volebních stran • Nové mateřské centrum otevřeno • Program kina • Kulturní pozvánky • Juniorfest 2014 • Soutěž o vstupenku do kina • Trial cup • Rozpis cvičebních hodin TJ Dynamo ČSRs •

Z JEDNÁNÍ RADY MĚSTA

**Z jednání rady města
dne 21. 7. a 18. 8. 2014**

Vzala na vědomí:

- informaci o postupu prací na stavbě: „Rekonstrukce Plzeňské ulice“ a schválila změnu při opravě klášterní zdi, když oproti PD budou betonové krycí desky na klášterní zdi nahrazeny monolitickou betonovou deskou – pultová, která bude realizovaná až v rámci rekonstrukce kláštera. V současné době bude provedeno nezbytně nutné opatření, kterým se zamezí nezatekání do opraveného zdiva;
- zprávu z jednání uskutečněného za přítomnosti zástupců Povodí Vltavy s.p., správce vodního toku – řeky Radbuzy a klapkového jezu na této řece, vlastníka MVE u jezu na řece Radbuze, zástupce vodoprávního úřadu a zástupce města ve věci majetkoprávního vypořádání k pozemkům pod těmito stavbami. RM postoupila tento materiál do jednání ZM s doporučením schválit záměr směny pozemků mezi městem a Povodím Vltavy s.p. dle předložené situace a schválit záměr prodat část pozemku KN 1058/1 v k.ú. Horšovský Týn vlastníkově stavby MVE;
- žádost pana Tomáše Rejzky, Valdov 3, Horšovský Týn, o odkoupení pozemků KN 1330/1 a 1328/14 v k.ú. Horšovský Týn za účelem využití k bydlení, rekreaci s tím, že zamítá tuto žádost. Pozemky dle platného územního plánu nejsou určeny jako „plochy k bydlení“. V současné době se zpracovává územní plán města a není vhodné prodávat pozemky v dané lokalitě. Podle stávajícího územního plánu se jedná o pozemky v území určeném pro interaktivní krajinné prvky. Pozemky jsou toho času pronajaté zemědělské organizaci. Žadatel má možnost vznést námitku proti tomuto rozhodnutí do ZM;

Souhlasila:

- s předloženým návrhem řešení a cenovou kalkulací na instalaci nových osvětlovacích těles u přechodů pro chodce v ulici Masarykově a Boženy Němcové v celkové výši 37 tis. Kč a pověřila společnost BYTES HT, spol. s r.o. realizací akce;

Pokračování na str. 2

ZVEME VÁS



Plzeňská filharmonie Bach - Vivaldi - Gounod

**2. října 2014 OD 19.00 HODIN
Kinosál / Horšovský Týn**

Johann Sebastian Bach / Braniborský koncert č. 3 G dur, BWV 1048

Antonio Vivaldi / Koncert pro mandolínu a smyčce C dur, RV 425

Johann Sebastian Bach / Dvojkonzert pro housle a hoboj c moll, BWV 1060

Charles Gounod / Petite symphonie

**Vít Hošek / mandolína Hana Hložková / housle
Lukáš Pavlíček / hoboj Tomáš Brauner / dirigent**

VSTUPNÉ DOBROVOLNÉ

www.plzenska-filharmonie.cz

201X Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň

Plzeň



Městské kulturní zařízení Horšovský Týn

Vás zve na koncert v rámci turné

jazzového saxofonisty Štěpána Markoviče v doprovodu funkky kapely Gipsy Groove

ŠTĚPÁN MARKOVIČ TOUR GIPSY GROOVE

ENERGETICKÁ FUNKY JAZZ SHOW MUZIKANTŮ, KTERÍ HRAJÍ S RAY CHARLESEM, LIZOU MINELLI, BILLEM CLINTONEM, DOUGEM WIMBISHEM, JAMESEM BROWNNEM, GIPSY KINGS ...

15. října 2014 od 19.00 hodin

KINOSÁL HORŠOVSKÝ TÝN

Předprodej vstupenek v Informačním centru Horšovský Týn, 5. května 50, 379 415 151,
info@mkzht.cz nebo online rezervace na www.mkzht.cz.

MĚÚ INFORMUJE



Proč se recyklují nefunkční úsporné zářivky?

Většina z nás už dnes ví, že vysloužilé lineární či úsporné zářivky je potřeba odevzdat k recyklaci. Ne všichni ale víme, proč a jaký je jejich další osud.

Recyklace nefunkčních zářivek je důležitá ze dvou důvodů. Tím prvním je ochrana životního prostředí před nebezpečnou rtuť, která je v těchto výrobcích v malém množství obsažena. V jedné úsporné zářivce jde o 3–5 mg rtuť. Při mnohonásobně vyšších koncentracích může tato jedovatá látka poškodit nejen životní prostředí, ale i naše zdraví.

Druhým důvodem je opětovné materiálové využití, jež u zářivek v současnosti dosahuje 95–100 %. Využitím recyklovaných materiálů při další výrobě se šetří přírodní zdroje surovin. Zpětným odběrem a ekologickou recyklací osvětlovacích zařízení se od roku 2005 zabývá neziskový kolektivní systém EKOLAMP, která tyto služby zajišťuje i pro naše město. Obyvatelé našeho města mohou nefunkční zářivky zdarma odevzdávat ve sběrném dvoře v ulici K terénům (úterý a čtvrtek 14:00 – 18:00, sobota 7:00 – 12:00), popř. do malé sběrné nádoby v přízemí radnice nebo v elektro obchodě při nákupu nových.

Ze sběrných míst EKOLAMP sváží zářivky do specializovaných recyklačních firem, kde jsou z nich pro opětovné použití získávány především kovy, plasty, sklo a rtuť. Hliník, mosaz a další kovy se mohou znovu použít v kovovýrobě, například pro součástky jízdních kol. Z recyklovaných plastů jsou vyráběny zatravnovací dlaždice či plotové dílce. Vyčištěná rtuť je znovu využívána v průmyslové výrobě. Sklo ze zářivek se používá jako technický materiál nebo i pro výrobu nových zářivek.

Prostřednictvím EKOLAMPu se v roce 2014 recyklovalo více než 6 milionů zářivek a výbojek. To představuje 30 kg rtuť, která se díky zpětnému odběru nedostala do přírody. Bohužel stále téměř 60 % českých domácností nerecykluje a úsporné zářivky hází do komunálního odpadu. Právě vy můžete pomoci tuto situaci změnit.

Více se o problematice nakládání s nefunkčními zářivkami dočtete na www.ekolamp.cz.

Z JEDNÁNÍ RADNICE

Pokračování ze str. 1

Schválila:

- smlouvu o zajištění činnosti autorského dozoru na stavbě: „Rekonstrukce Plzeňské ulice – I. etapa“ mezi městem a projekční kanceláří HBH Projekt spol. s r.o., IČ 44961944, Kabátňíkova 216/5, 602 00 Brno. Odměna nepřekročí 30.000 Kč + DPH. Sazba je stanovena na 650 Kč/hod. + 8 Kč/km cestovní náklady;

- nákup věcného vybavení pro jednotku SDH Horšovský Týn: Přílba GALLET F1 SF 3 ks za 33372,-Kč, zásahový oblek HYRAX-komplet 5 ks za 69660,-Kč, dále pak pracovní tričko 20 ks za 3380,-Kč, trhací hák hliníkový 1 ks za 1936,-Kč a materiál dle soupisu pro opravu 2 ks hasičských stříkaček PS 12 za 12754,-Kč;

Jmenovala:

- hodnotící komisi k posouzení nabídek zakázek malého rozsahu, jejichž předmětem jsou stavební práce „Vyčištění zachytňového rybníčku v Podhájí u Horšovského Týna včetně uložení sedimentu do vzdálenosti 500 m a jeho částečného rozprostření“ ve složení: Zdeněk Křivka, Ing. Josef Holeček a Václav Mothejzík,

náhradníci – Mgr. L. Thomayer, P. Novák;
- hodnotící komisi k posouzení nabídek zakázek malého rozsahu, jejichž předmětem jsou „Pasport veřejné zeleně pro město Horšovský Týn“ a „Pasport veřejné zeleně pro část města Horšovský Týn“ v tomto složení: Mgr. Hana Štreblová, Mgr. Jana Königsmarková, Ing. Josef Holeček;

Přidělila:

- na návrh Bytové komise byt č.16 o velikosti 2+1 a výměře 61,10 m², Lidická 262, paní Marii Steinerové, Vančurova 236, Horšovský Týn;
- na návrh Správce nebytového prostoru Bytes HT nebytový prostor v objektu 5.května 49, Horšovský Týn – přízemí paní Marii Fedorové, Horšovský Týn.

Zpracoval: tajemník MěÚ

**UZÁVĚRKA
LISTOPADOVÉHO ČÍSLA
ZPRAVODAJE
JE 15. ŘÍJNA 2014.
PŘÍSPĚVKY ZASÍLEJTE
NA ZPRAVODAJ@MKZHT.CZ**

VOLBY 2014

Městský úřad Horšovský Týn

OZNÁMENÍ

o době a místě konání voleb do zastupitelstev obcí
Starosta města Horšovský Týn podle § 29 zákona č. 491/2001 Sb., o volbách do zastupitelstev obcí a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, oznamuje:

1. Volby do zastupitelstev obcí se uskuteční v pátek **10. 10. 2014 od 14.00 hodin do 22.00 hodin** a v sobotu **11. 10. 2014 od 8.00 hodin do 14.00 hodin**.

2. Místem konání voleb v **okrsku č. 1** je **budova radnice Města Horšovský Týn, nám. Republiky 52** pro občany bydlící na nám. Republiky, v ulicích 5. května, Zlatá, Plachého, Žižkova, Jelení, Prokopa Holého, Lobjovicova, U řeky, Vodní, Hradební, Gorkého, Plzeňská, Puškinova, Tolstého, K terénu, A. P. Čechova, Pod Loretou a v částech Borovice, Podrážnice.

Místem konání voleb v **okrsku č. 2** je **sál ZUŠ Horšovský Týn, Sady Petra Bezruče 101** pro občany bydlící v ulicích Jana Littrowa, ČSLA, Nezvalova, Domažlická, U studánky, Cihlářská, Nad rybníčkem, Smetanovo náměstí, U potoka, U střelnice, Jára Cimrmana, Výhledy, Pivovarská, Polní, Luční, Fibichova, Pionýrů, Dvořákova, Jindřicha Jindřicha, Sady Petra Bezruče, Husovo náměstí, Hřbitovní, Nádražní, Železniční, Na strání, Cihlářská, Janáčkova a v částech Sv. Anna, Podhájí, Valdorf, Lazce.

Místem konání voleb v **okrsku č. 3** je **klubovna hasičské zbrojnice v Horšovském Týně, Vrchlického 12** pro občany bydlící v ulicích Dr. E. Beneše, Vrchlického, Masarykova kromě čp. 246 a 247, Zámecký park, Boženy Němcové, Nerudova, Jiráskova, Tyršova, Dobrovského, Josefa Hory, Suchanovova, II. pětiletky, U garáží, Zahradní, Průmyslová a v částech Nová Ves, Horšov.

Místem konání voleb v **okrsku č. 4** je **sborovna školy Zámecký park, Zámecký park 3** pro občany bydlící v ulicích Karla Čapka, Lidická, Sylvánova, Masarykova pouze čp. 246 a 247, Vančurova, Krátká.

Místem konání voleb v **okrsku č. 5** je **klubovna hasičské zbrojnice v Semošicích** pro občany bydlící v části Semošice.

Místem konání voleb v **okrsku č. 6** je **klubovna v Horním Metelsku** pro občany bydlící v částech Horní Metelsko, Dolní Metelsko, Kocourov, Věvrov.

Místem konání voleb v **okrsku č. 7** je **klubovna hasičské zbrojnice v Tasnovicích** pro občany bydlící v částech Tasnovice, Hašov, Svinná, Oplotec.

3. Voliči bude umožněno hlasování poté, kdy prokáže svou totožnost a státní občanství České republiky nebo státní občanství státu, jehož příslušníci jsou oprávněni na území České republiky volit.

4. Každému voliči budou dodány nejpozději 3 dny před dnem voleb hlasovací lístky. Ve dnech voleb volič může obdržet hlasovací lístky i ve volební místnosti.

5. Každý volič se musí před hlasováním odebrat do prostoru určeného pro úpravu hlasovacích lístků, jinak mu komise hlasování neumožní.

Ing. Josef Holeček
starosta

SLOVO STAROSTY

Závěrečná zpráva o činnosti města Horšovský Týn v období 2010 – 2014

Jak si vedlo město v právě končícím volebním období, poznamenaném finanční krizí? Základním dokumentem pro hospodaření města byl vždy rozpočet a jeho další úpravy, tedy rozpočtová opatření.

Finance – Skutečnost (k 31.12.2013)

Město ve všech letech hospodařilo s ohledem na své příjmy a proto příjmy i výdaje vykazují dlouhodobě velmi vysokou stabilitu. Díky dlouhodobému růstu daňových a nedaňových příjmů města se stabilizovala vysoká základna ve výši 92 mil.kč. Investiční aktivita byla spojená s vazbou na dotace nebo potřeby obnovy majetku (v letech 2011- 13 činily investice 61 mil.kč). Město je ve velmi dobré finanční kondici, silnou stránkou je nezádluženost a dobrý trend financí z let 2012 – 2013. Město dosáhlo ratingového hodnocení za poslední 3 roky „B+“ (jen 9 % měst z celé ČR). Co v sobě skývají předchozí čísla? Ve městě se nic nedělo a finance na výdajové straně se „projedly“? Pokusím se rozklíčovat důležité milníky hodnoceného období :

rok 2011

- finančně nejvýznamnější akce byla výstavba I. etapy cyklostezky a chodníku Horšovský Týn – Nová Ves, ve výši 4,988 mil.kč
- zateplení bytového domu v Sylvánově ul. ve výši 3,689 mil.kč
- rekonstrukce lávky u kina za 1,095 mil.kč
- projekty pro investiční akce činily 2,479 mil.kč
- rekonstrukce mateřské školy v ulici Pionýrů 3,625 mil.kč
- výměna vodovodního řadu v ul. Vrchlického ve výši 1,800 mil.kč

rok 2012

- II. etapa cyklostezky H. Týn – Nová Ves za 2,824 mil.kč (dotace 2,348 mil.kč)
- digitalizace kina za 3,171 mil.kč s dotací od státu 0,3 mil. Kč
- rekonstrukce v ul. Dobrovského za 2,494 mil.kč, chodníku v Gorkého ul. za 0,5 mil.kč
- úprava prostranství (parkování) za poštou za 1,589 mil.kč,
- vodovod v Nové Vsi za 1,220 mil.kč
- rozšíření parkování u MŠ ve Vančurově ulici za 0,903 mil.kč
- oprava místní komunikace v Dolním Metelsku za 0,74 mil.kč (s dotací)
- oprava 2 rybníků na návsi v Hašově za 0,6 mil.kč

rok 2013

- zateplení MŠ ve Vančurově ul. Za 2,553 mil.kč s dotací ve výši 1,461 mil.kč
- půdní vestavba ZUŠ včetně střechy a fasády za 3,585 mil.kč
- stavební úpravy v Městské knihovně za 0,817 mil.kč
- vrt na pitnou vodu v lokalitě sv. Anny za 0,493 mil.kč s dotací 0,466 mil.kč
- infrastruktura pro 9 RD v Lidické ulici ve výši 3,861 mil.kč
- oprava místní komunikace u garáží na sídlišti za 0,489 mil.kč
- oprava komunikací po povodních za 0,571 mil.kč (s dotací)

- odbahnění rybníku na Lazeckém potoce za 0,506 mil.kč

rok 2014

- rekonstrukce Plzeňské ul. I. etapa za 7 mil.kč
- kanalizace v Horšově za 10 mil.kč
- rekonstrukce ulice Pionýrů za 2,8 mil.kč
- propustek(s větší kapacitou) v Luční ulici za 1,2 mil.kč
- nákup kanalizace a vodovodu v nové ulici za ul. Gorkého ve výši 1,420 mil.kč
- zateplení stropu v základní škole za 0,824 mil.kč
- plynifikace Plzeňské, Tolstého a Puškinovy ul. a 4,157 mil.kč
- dokončení infrastruktury pro 9 RD v Lidické ulici ve výši 1,317 mil.kč
-a další rozpočtované akce viz Rozpočtové opatření č.3

Samozřejmě, že předchozí řádky nejsou konečným výčetem všech aktivit ve městě. Opravovaly se i další místní komunikace včetně chodníků, udržovaly se a opravovaly vodovody a kanalizace, město financovalo předškolní výchovu, základní vzdělání a uměleckou školu, dále pak provoz knihovny, městského kulturního zařízení, místní kulturní památky (městská památková rezervace s příspěvkem od města víc jak 1 mil.kč ročně). Město dále financovalo sport, bydlení, komunální služby a územní rozvoj, bytové hospodářství, veřejné osvětlení, ochranu životního prostředí, bezpečnost a veřejný pořádek. Město pravidelně přispívá na úvěr Mikroregionu Radbuza na dokončené velké odkanalizování (akce Čistá Radbuza), ve sledovaném období to bylo cca 14 mil.kč. Co se nepodařilo realizovat? Z důvodu ekonomické recese přišel na řadu úsporný program a některé plánované akce se nedělaly. Byly to např.: Husovo náměstí, parkoviště pro autobusy, zastupitelstvo nerozhodlo, jak naložit se „Starou školou“ a odložila se rekonstrukce kláštera. Do budoucna je třeba vyřešit i otázku veřejného koupaliště ...

Naše město zřídilo pět příspěvkových organizací: Městské kulturní zařízení Horšovský Týn, Mateřská škola Horšovský Týn, Základní škola Horšovský Týn, Základní umělecká škola Horšovský Týn a Chráněná dílna. Dále je město Horšovský Týn zakladatelem společností Bytes HT, spol. s r.o. a Horšovskotýnské lesy, s.r.o. Uvedené organizace zajišťují kvalitní výuku a poskytují stanovené služby občanům města.

Na konci tohoto účtování mně dovolu, vážení spoluobčané poděkovat svým kolegům zastupitelům za práci pro naše město. V tomto volebním období to byli (pořadí dle listiny přítomných):

Terezie Paumerová, Marie Hánová, Ing. Lubomír Porvich, Mgr. Jana Tomášková, Mgr. Luděk Thomayer, Iva Petefíková, MUDr. Zdeněk Šos, Václav Mothejzík, Pavel Svojanovský, Ing. Jaroslav Vlasák, Ing. Zdeněk Písařík, Ing. František Bartoš, Oldřich Vejvoda, Ing. Josef Holeček, Zdeněk Křivka, Ing. Jiří Janský a Josef Průcha.

starosta města
Ing. Josef Holeček

MĚÚ INFORMUJE

Vedení města a jeho občané

V srpnovém Zpravodaji jsme mohli mezi inzeráty najít jeden, který podala volební strana „Nezávislí Horšovský Týn“.

Nedovolím si hodnotit „úpadek Horšovského Týna“ ani „nespokojenost obyvatel se způsobem vedení města“. Musím však reagovat na „rozporuplná rozhodnutí vedení města a úřednického aparátu zdejší radnice, který nebere ohledy na názor široké veřejnosti“. Pokud si dobře pamatuji, tak široká veřejnost se za posledních dvanáct let „ozvala“ pouze ve věci rozšíření MŠ a při umístění obchodní jednotky za Luční ulicí, kde bylo akceptováno přání petantů. Pokud je myšlena obytná lokalita Výhledy, neřekl bych, že se jedná o širokou veřejnost. Konkrétně k úřednickému aparátu musím všem sdělit, že jeho rozhodnutí jsou vedena právními předpisy a to zda rozhodl rozporuplně, přezkoumává nadřízený orgán.

Závěrem si dovolu vyjádřit pojem „informovaného občana“. Domnívám se, že kdo má zájem o projednávání věci v radě či zastupitelstvu má možnost získat dostatek informací v tomto Zpravodaji. V poměru s obsahem podobných informací uváděných v tiskovinách obdobného charakteru u okolních měst, je náš úřad velice vstřícný. Dokonce se mi dostalo z řad občanů výtky, že podávané informace z jednání ZM jsou příliš obsáhlé.

Vždy je však co zlepšovat. Osobně jsem organizoval dvě ankety mezi občany - zřízení OV Horšov a zavedení klidové zóny v části Velké Předměstí. V obou případech mne překvapil velký zájem občanů a tak si dovolu říci, že v tomto směru vidím určité rezervy vedení radice.

Emil Hofman, tajemník MĚÚ

PŘIHLÁŠKY NA TANEČNÍ KURZY PRO DOSPĚLÉ JIŽ K DISPOZICI

Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
zve zájemce na

TANEČNÍ KURZ PRO DOSPĚLÉ

pod vedením manželů Cíchoových
z TŠ Dance Stod

LEDEN - ÚNOR 2015

Součástí kurzu bude šest výukových lekcí
a závěrečný večer, včetně uspořádání
slavnostního rautu.

**KURZOVNÉ ČINÍ
1800,- Kč NA PÁR.**

(včetně poplatku na raut)

Minimální počet uchazečů 10 párů.

Přihlásit se můžete do 1. prosince 2014
v Informačním centru H. Týn, 5. května 50,
379 415 151, info@mkzht.cz
nebo v MKZ H. Týn, nám. Republiky 105,
379 422 247, kultura@mkzht.cz.



Komentovaný volební program volební strany Volba pro město Horšovský Týn

1.

1. Provádět projekčně připravované rekonstrukce chátrajících budov v majetku města na smysluplné využití pro potřeby občanů (kapucínský klášter)

Město by v bytové politice mělo pomáhat těm, kteří tuto pomoc potřebují, a to jsou v našem městě především senioři. Pokud senioři získají malometrážní byt, často uvolní svůj dřívější větší byt nebo dům pro mladší rodiny s dětmi. Město by mělo mít k dispozici byty se statutem chráněného bydlení pro handicapované obyvatele a startovací byty pro mladé rodiny.

2. Efektivně rozhodnout s konečnou platností o smysluplném využití dlouhodobě nevyužívaných objektů s možností anketního průzkumu mezi občany.

Vedle kláštera by vedení města mělo rozhodnout i o osudu dalších budov.

Budova bývalé školy ve Vrchlického ulici

(demolice x rekonstrukce x ponechání v současném stavu). Budeme prosazovat demolici budovy, neboť při jednání s možnými investory o využití lokality bylo podmínkou všech odstranění budovy.

Budova míčovny

(uvedení do původního stavu x zakonzervování). Budova byla staticky zajištěna, byl opraven krov a vyměněna střešní krytina. Bylo by vhodné

vybourat uvnitř vestavěný byt a uvést prostodor původního stavu, který by nabízel využití jako společenský sál, případně sportovní využití.

Budova sýpky

(oprava krovu a střechy x ponechání v současném stavu s nejnětějšími opravami). V současné době je vypracován projekt na opravu krovu a výměnu střešní krytiny a vydáno platné stavební povolení. Vzhledem k finanční náročnosti by bylo možné zahájit tyto práce po dokončení rekonstrukce kláštera s využitím Programu regenerace městské památkové rezervace a poté objekt zakonzervovat.

Areál Podhájí

(koupaliště x rybník). Podhájí je zároveň koupalištěm a rybníkem využívaným místními rybáři. Tato dvojkolejnost nefunguje a současný stav je nadále neudržitelný. Město by mělo rozhodnout, co do budoucna chce. Pokud by to bylo koupaliště, musí být zajištěna čistota vody a potom by museli rybáři odejít. Pokud má zůstat areál rybníkem, mělo by odejít město a dále se finančně neangažovat.

3. Zajistit v rozpočtu města dostatečné finanční prostředky na provoz příspěvkových organizací

Chceme udržet dosavadní výši příspěvků, aby zejména školy zůstaly vizičkou města.

4. Nadále podporovat činnost všech organizací a spolků působících ve městě a v místních částech, zejména organizací pracujících s dětmi a mládeží

Podle námi vypracovaných zásad pro přidělování finančních příspěvků a grantů chceme i nadále podporovat dobrovolné aktivity dětí a mládeže, výstavbu a modernizaci dětských hřišť, přispívat na aktivity spolků, neziskových organizací a společenských organizací ve městě i jeho místních částech.

5. Zvýšit bezpečnost ve městě instalováním kamerového systému nebo fotopastí na některých exponovaných místech. K zlepšení pořádku vybudovat jednotná stání pro separovaný odpad.

Na základě posouzení odbornou firmou by tato opatření měla zvýšit pocit bezpečí a preventivně působit proti rozmáhajícímu se vandalství.

6. Připravit všechny městské instituce na možné čerpání dotací v plánovacím období 2014–2020.

Chceme se více zaměřit na čerpání drobnějších dotací na výstavbu dětských hřišť, značení cyklotras, opravy drobných památek, organizaci poutí, sportovních akcí, koncertů, výstav, festivalů apod.

Více o našem programu na webové adrese: volby.htyn.cz. Volte 1. Volte celou kandidátku.

ODS



POZVÁNKA K VOLBÁM DO ZASTUPITELSTVA MĚSTA
od volební strany č.5 ODS v Horšovském Týně
www.ods.cz/os.domazlice/ms.horsovsky-tyn

Volte č.

5

ODS předkládá svůj nový komunální volební program na léta 2015 až 2018, který vznikl i na základě připomínek a podnětů Vás občanů, vzhledem k možnostem domluvené prezentace v následujícím textu představíme jen části naší vize o budoucím rozvoji Horšovského Týna:

- Dokončit rekonstrukci Plzeňské ulice, Pivovarské ul., Husova nám., ul. J. Jindřicha
- Dále prosazovat obchvaty města, vybudovat nové spojení severní a jižní části města
- Vybudování nového parkoviště pro osobní automobily a autobusy
- Podporovat výstavbu rodinných, bytových a řadových domů, nabídnout atraktivní, cenově dostupné stavební pozemky (nové obytné zóny)
- Schválit nový územní plán města s preferencí bytové výstavby podnikání a služeb
- Pokračovat v odkanalizování města, a jeho částí Horšov, Semošice
- Podporovat všechny školy ve městě, v případě potřeby zvětšit kapacitu mateřské školy
- Prosazovat výstavbu domova důchodců, vystavět byty v klášteře v režimu DPS
- Podporovat kulturní a sportovní aktivity, nové veřejné koupaliště, dětská hřiště
- Pro zvýšení bezpečnosti podporovat sbor dobrovolných hasičů, městskou policii a pokračovat v dobré spolupráci s policií ČR, nedopustit, aby v našem městě skončilo obvodní oddělení Policie České republiky
- Kandidáti za ODS nabízejí své zkušenosti a odpovědnost, slibujeme aktivní práci
- Zástupci za ODS v zastupitelstvu města se vždy snažili spojovat zastupitele
- Kandidáti za ODS jsou vždy ochotni dát přednost dlouhodobému prospěchu města a občanů před populistickým, neodborným a mnohdy i snadnějším řešením.

• Kandidáti za ODS se opírají o své krajské zastupitele a poslance Parlamentu ČR
Pro zachování dosaženého vývoje a realizaci tohoto volebního programu volte číslo 5, které si vylosovala Občanská demokratická strana v Horšovském Týně, naše město nezaostává, ale je prosperujícím městem s vynikající finanční stabilitou !!!



Vážený spoluobčané, nabízíme Vám pravici – volte budoucnost!
Oslovujeme činorodé a přemýšlivé lidi: O váš hlas velmi stojíme. Bez vás to nepůjde!

VOLEBNÍ PROGRAM

- Podpora a rozvoj výstavby infrastruktury, rodinných domů a bytových jednotek.
 - Revitalizace a záchrana objektu „staré školy“.
 - Rozvoj spolupráce s místními učňovskými středisky a jejich zapojení do projektů města.
 - Podpora kultury a cestovního ruchu v Horšovském Týně, zvýšení propagace města.
 - Rozšíření spolupráce hradu a zámku Horšovský Týn a města Horšovský Týn.
 - Podpora tělovýchovy, sportu a jiných aktivit občanských, zájmových a společenských organizací.
 - Maximální využívání dotačních titulů a čerpání dotací nejen z programů Evropské unie.
 - Podpora podnikatelských aktivit v Horšovském Týně, pomoc při vytváření nových pracovních míst.
 - Rozvoj a obnova městské a obecní zeleně.
 - Hledání řešení pro rekreační areál Podhájí.
 - Přímá podpora spádových obcí Horšovského Týna.
 - Zlepšení informovanosti občanů o jednání zástupců města. Audiovizuální záznam z jednání zastupitelstva na internetu, pravidelné setkávání a diskuse s občany.
- Zpravodaj do každé domácnosti zdarma.

Nezávislí

Horšovský Týn

Chceš
te?
to!
změnu

Volte č. **6**



Sdružení nezávislých kandidátů pro Horšovský Týn

...vsad'te na jistotu

Více informací na www.tejnaci.htyn.cz

Volte č. **7**

Vážení spoluobčané, zde je stručný program našeho sdružení nezávislých kandidátů pro další rozvoj našeho města i jeho vesnických částí: **Horšova, Semošic, Tasnovic, Oplotce, Svinné, Nové Vsi, Kocourova, Horního i Dolního Metelska, Borovice, Věvrova, Podražnic, Horního i Dolního Valdorfu a Lazců.**

V současném zastupitelstvu města jsou tři naši kandidáti: **pan Václav Mothejzík** - zároveň jako místostarosta, **Ing. Jaroslav Vlasák** - zároveň člen Rady města a **pan Pavel Svojanovský**.

V tomto volebním období 2014 - 2018 budeme prosazovat:

- **pro seniory - a tedy časem pro nás všechny**
Plnohodnotný kapacitní seniorský dům přímo v Horšovském Týně, nikoli dnešní dožívání mimo město, kde žijeme celý život. Toto je úkol na více než jedno volební období, neboť úspěch bude záviset na shodě ve městě, ale i na jednání s krajem

a ministerstvy. Pojďme do toho, neboť stáří se týká nás všech!

• pro bezpečnou dopravu

Další zvýšení počtu parkovacích míst ve městě! Zejména u Základní školy je situace každé ráno dosti napjatá. Desítky míst však chybí i na sídlišti (hlavně ul. Sylvánova, K. Čapka, Lidická a Vančurova), v historickém centru chybí místa pro turisty i místní. Opravíme okolí kostela u Komerční banky a budeme pokračovat v započatých opravách místních komunikací a chodníků - Plzeňská a Pionýrů, dále pak U garáží, II. pětiletky, Pivovarská, Tolstého, ale i ve venkovských částech.

• pro další rozvoj města

Nadále budeme usilovat o přípravu alespoň 30 - 40 parcel pro ty, kteří chtějí stavět v našem městě. Cena musí být dostupná, aby byl Horšovský Týn atraktivní pro život nejen pro místní, ale i mladé lidi z okolí. S tím souvisí i ceny městských služeb - vodné, popelnice, nájemné apod.

Tyto budeme průběžně kontrolovat a zvyšování cen může být pouze výjimečné a řádně odůvodněné. Díky stálé kontrole jsou již nyní ceny tepla, ale i vodného pod celostátním průměrem.

• pro prosperitu města

Trvale budeme podporovat rozvoj Průmyslové zóny ve spolupráci se stávajícími podniky i novými investory. Např. Firma Gerresheimer zvýšila za několik let počet zaměstnanců na více jak 600, v příštím roce vyrostе na letos prodaném pozemku další výrobní hala pro cca 140 lidí.

• pro zdraví a sport

Pro sportovní, zájmové i společenské organizace, zejména ty, věnující se dětem a mládeži je nezbytná podpora ze strany města. Pro lepší rekreační a sportovní vyžití našich občanů budeme usilovat o vybudování kvalitního koupání - po dobrých zkušenostech Kdyně jsme jednoznačně pro variantu městského bazénu. K tomuto velkému cíli je však nezbytná širší spolupráce.

Naši kandidáti: Václav Mothejzík, Pavel Svojanovský, Ing. Jaroslav Vlasák, Jindřich Levý, Pavel Lang, Milan Leroch, Josef Štepan, Karel Hencel, Pavel Pohančenič, Tomáš Vondryška, Petr Jeřábek, Luděk Mothejzík, Miroslav Skořepa, Lenka Pohančeničová, Ondřej Braun, Tomáš Popela, Petr Kosmata.

NENECHTE SI UJÍT NA PODZIM

PLZEŇSKÁ FILHARMONIE V HORŠOVSKÉM TÝNĚ



Nenechte si ujít koncert významného orchestru s letitou tradicí, který působí nejen v Plzeňském kraji a celé České republice, ale podniká i turné do zahraničí.

Program v rámci regionálních koncertů představí skladby významných skladatelů Bacha, Vivaldiho, Gounoda v podání Plzeňské filharmonie.

Účinkuje Plzeňská filharmonie
Solisté: Vít Hošek (mandolína)

Hana Hložková (housle)

Lukáš Pavlíček (hoboj)

Tomáš Brauner (dirigent)

**čtvrtek 2. října 2014
od 19.00 hodin,
kinosál Horšovský Týn
DOBROVOLNÉ VSTUPNÉ**

TRAVESTI SHOW SKUPINY SCREAMERS

v pořadu **TYJÁTR**



Jak se již stalo tradicí připravilo Městské kulturní zařízení Horšovský Týn pro četné fanynky a fanoušky travesti skupiny SCREAMERS jejich další vystoupení. Přijďte se pobavit na absolutně nejnovější vystoupení s názvem „TYJÁTR“. Skupina pro Vás připravila tak trochu netradiční pohled do zákulisí divadla.

SCREAMERS vystupovali se spoustou hvězd naší i světové populární hudby, které sami parodují a předvádějí ve svém programu. Zpěvačky, jako např. Bára Basiková, Ilona Csáková, Marcela Holanová, Heidi Janků, Petra Janů, Eva Pilarová a Hana Zagorová byly přítomny vystoupení skupiny a nejednou při zaznění svých skladeb se k programu připojily. Velkým zážitkem bylo vystoupení se skupinou Boney M.

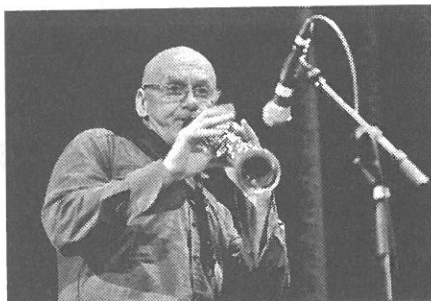
**pátek 24. října 2014 od 19.00 hodin,
kinosál Horšovský Týn**

Vstupenky lze zakoupit v Informačním centru Horšovský Týn,

5. května 50, tel: 379 415 151, e-mail: info@mkzht.cz

nebo online rezervace na www.mkzht.cz.

JEDINÝ KONCERT JAZZOVÉ LEGENDY V PLZEŇSKÉM KRAJI



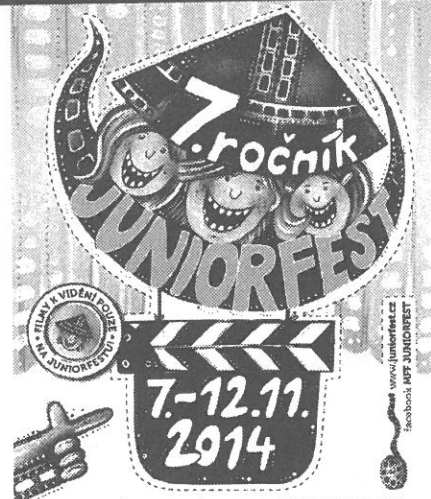
Jazzman Štěpán Markovič patří k nejvýraznějším postavám české jazzové scény, doprovázel řadu tuzemských i zahraničních hvězd. Nelze nezmínit jeho účinkování na prezidentském festivalu Jazz na Hradě (nejčastěji obsazovaný saxofonista), desku a koncert s Billem Clintonem (1994, 2012) nebo jeho účast na tour LiziMinnelli a Ray Charlese.

V současné době koncertuje Markovič se svými klasickými jazzovými kapelami, i s projekty, ve kterých kombinuje jazzovou hudbu s odlišnými žánry. Konkrétní ukázkou jeho smyslu pro kombinaci a čítu pro výběr muzikantů může být projekt Štěpán Markovič Gipsy Groove. Saxofonista a pedagog Markovič v tomto projektu postavil rytmiku z členů legendární brněnské gipsy funky soul kapely Gulo Čar (Vladimír Dirda / baskytara, Roman Lopéz / bicí, Ladislav Richter / kytara, Pavel Dirda / klávesy) – muzikantská elita, která získala své zkušenosti při spolupráci s Jamesem Brownem či Dougem Wimbisem, který jim produkoval desku.

Štěpán Markovič Gipsy Groove, dříve znám jako Gulo Čar Rhythm, má zvláštní místo v seznamu koncertních projektů i v diskografii jazzmana Štěpána Markoviče. Jejich společné muzicírování bylo původně „krokem do neznáma“. I přesto se okamžitě projekt ve sledovanosti hudebních odborníků ocitl na velmi viditelných přičkách.

V říjnu 2011 proběhl na Pražském hradě křest první společné desky Markovič Gulo Čar Rhythm. Kmotrem tohoto alba se stal prezident Václav Klaus. Kapela Gipsy Groove připravuje také další desku ve studiu SonoRecords. Hudební projekt ohromil na prvním ročníku South Bohemia Jazz Festu, kde kapela uváděla spolu s Karlem Rodenem slavnou jazzovou zpěvačku Minu Agossi.

**Nenechte si ujít
tento jedinečný koncert
15. října 2014 od 19.00 hodin
v kinosále Horšovský Týn.**



**MEZINÁRODNÍ FILMOVÝ FESTIVAL
PRO DĚTI A MLÁDEŽ**

Horšovský Týn • Plzeň • Dobruška

Filmové hvězdy opět míří na JUNIORFEST 2014

S počátkem nového školního roku se již posedmé aktivizuje činnost realizačního týmu mezinárodního filmového festivalu pro děti a mládež **JUNIORFEST 2014**. Letošní ročník se uskuteční **od pátku 7. listopadu do středy 12. listopadu** opět v Horšovském Týně, Plzni, Dobrušce a v pozdějším termínu i v Přesticích.

Pro návštěvníky je připravena kvalitní kolekce filmů pro děti a mládež a také mnoho doprovodných akcí, které mají ambici zaujmout nejen děti, ale i jejich rodiče a prarodiče. Již nyní Vám můžeme prozradit, že se v Horšovském Týně setkáte s mnohými známými tvářemi **Hanou Maciuchovou, Michaelou Badinkovou, Viktorem Preissem, Tomášem Töpferem, Zdeňkem Zelenkou** nebo s herci seriálu **První republika**. Hlavní zahraniční hvězdou, která letos převezme festivalové ocenění, bude **Kabir Bedi** neboli **představitel legendárního Sandokana**.

Opět si Vám dovoluujeme připomenout, že rezervaci vstupenek můžete provést v horšovskotýnském informačním centru nebo také přes webové stránky www.juniorfest.cz. Na všechny doprovodné akce, které se uskuteční v historických prostorách hradu a zámku Horšovský Týn je jednotné vstupné ve výši 50,- Kč.

Touto úvodní nabídkou jste srdečně zváni na **JUNIORFEST 2014**.

Více informací o programu naleznete od 10. října na www.juniorfest.cz.

V letošním roce bude také probíhat festivalová soutěž na téma **DUCHOVÉ I BUBÁCI NA HRADU I V PODHRADÍ**.

Díla mohou mít formu kresby, malby, grafiky či trojrozměrné rukodělné práce.

Více na www.juniorfest.cz

KULTURNÍ POZVÁNKY

2. října 2014

**BACH - VIVALDI – GOUNOD
a PLZEŇSKÁ FILHARMONIE
v Horšovském Týně**

Program:

Johann Sebastian Bach

*Braniborský koncert č. 3,**G dur, BWV 1048*

Antonio Vivaldi

*Koncert pro mandolínu a smyčce**C dur, RV 425*

Johann Sebastian Bach

*Dvojkoncert pro housle a hoboje**c moll, BWV 1060*Charles Gounod *Petite symphonie*

Solisté:

Mandolína - Vít Hošek

Housle - Hana Hložková

Hoboj - Lukáš Pavlíček

Dirigent - Tomáš Brauner

19.00 hodin, kinosál H. Týn

pořádá: MKZ H. Týn

4. října 2014

2. horšovskotýnský BLEŠÁK
12.00 hodin u kostela sv. Apolináře
v areálu bývalé fary v H. Týně

15. října 2014

**ŠTĚPÁN MARKOVIČ
TOUR GIPSY GROOVE**

- energetická funky jazz show

muzikantů, kteří hráli s Ray

Charlesem, Luzou Minelli, Billem

Clintonem, Dougem Winbishem,

Jamesem Brownem, Gipsy Kings...

19.00 hodin, kinosál H. Týn

pořádá: MKZ H. Týn

18. října 2014

HUBERTOVA JÍZDA

9.30 - 15.00 hodin

Školní statek Horšov

pořádá: TJ Horšov

18. října 2014

KREATIVNÍ KURZ DRÁTOVÁNÍ

můžete si vyrobit věšáček a zvoneček
pro štěstí, lektorka Dana Soukupová

14.00 hodin, sál MKZ H. Týn

pořádá: MKZ H. Týn

20. – 24. října 2014

DUŠIČKOVÁ VÝSTAVA

prodejní výstava prací žáků škol

po – pá 8.00 - 16.00 hodin

výstavní sál MKZ H. Týn

pořádá: ZŠ a OŠ H. Týn, MKZ H. Týn

24. října 2014

TRAVESTI SHOW

skupiny SCREAMERS

19.00 hodin, kinosál H. Týn

pořádá: MKZ H. Týn

5. – 6. listopadu 2014

CHODSKÝ KVÍTÍ

5. 11. 2014 – soutěž

6. 11. 2014 – výstava

8.00 – 16.00 hodin, sál MKZ H. Týn

pořádá: ZŠ a OŠ H. Týn, MKZ H. Týn

7. – 12. listopadu 2014

JUNIORFEST

7. ročník Mezinárodního filmového

festivalu pro děti a mládež

pořádá: Juniorfest o. s.

10. listopadu – 2. prosince 2014
Výstava fotografií – JOSEF GÖTZ
z partnerského města Nabburg

po – pá 8.00 - 16.00 hodin

výstavní sál MKZ H. Týn

pořádá: MKZ H. Týn

22. listopadu 2014

DIVADELNÍ PŘEDSTAVENÍ**"DÁ SI NĚKDO ČERNOU KÁVU?"**

účinkuje divadlo ExTröma

18.00 hodin, velký sál MKZ H. Týn

pořádá: MKZ H. Týn

26. – 28. listopadu 2014

LITERÁRNÍ SHRABOVÁNÍ

26. 11. – vernisáž

27. – 28. 11. – výstava prací

sál MKZ H. Týn

pořádá: Knihovna H. Týn

Předprodej vstupenek

v Informačním centru H. Týn,

5. května 50, 379 415 151,

info@mkzht.cz

nebo online rezervace

na www.mkzht.cz.

ADVENTNÍ A VÁNOČNÍ ČAS V HORŠOVSKÉM TÝNĚ

29. listopadu 2014

ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMKU
na náměstí

30. listopadu 2014

Adventní koncert

„SOLISTÉ DIVADLA J. K. TYLA v Plzni

v kinosále

6. prosince 2014

Divadelní představení

s mikulášskou nadílkou

„O PRINCEZNĚ, LUCIÁŠOVI

A MAKOVÝCH BUCHTÁCH“

v kinosále

7. prosince 2014

Adventní koncert

„VLASTA REDL a přátelé – recitál“

v kinosále

8. – 12. prosince 2014

VÁNOČNÍ VÝSTAVA

ve výstavní síle MKZ

10. prosince 2014

VÁNOČNÍ AKADEMIE ZUŠ

v kinosále

13. prosince 2014

VÁNOČNÍ POSEZENÍ SE SENIORY

v kinosále

19. prosince 2014

ADVENTNÍ KONCERT SOŠ a SOU H. TÝN

v kostele sv. Petra a Pavla

20. prosince 2014

ZÁMECKÝ KONCERT ZUŠ

v Erbovním sále hradu a zámku

21. prosince 2014

STAROČESKÝ VÁNOČNÍ JARMARK

na náměstí

24. prosince 2014

MŠE PRO DĚTI A ROZDÁVÁNÍ**BETLÉMSKÉHO SVĚTLA**

v kostele Věch svatých v Horšově

24. prosince 2014

POHÁDKA NA ŠTĚDRÝ DEN

v kinosále

24. prosince 2014

PŮLNOČNÍ MŠE

v kostele sv. Petra a Pavla

26. - 31. prosince 2014

VÁNOČNÍ PROHLÍDKY NA ZÁMKU

31. prosince 2014

SILVESTROVSKÝ VÝSTUP**NA ŠIBENIČNÍ VRCH**

Podrobný přehled akcí v adventním a vánočním
čase naleznete v listopadovém čísle zpravodaje.

KINO

HORŠOVSKÝ TÝN

Prokopa Holého 128, 346 01 H. Týn,
Tel: 379 415 151, e-mail: info@mkzht.cz
nebo online rezervace na www.mkzht.cz

ŘÍJEN 2014

3. pátek 20:00 hodin	THRILLER/MYSTERIÓZNÍ/USA ZMIZELÁ 145 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 15 LET
4. sobota 20:00 hodin titulky 120,- Kč	Ben Affleck v novém thrilleru v roli milujícího manžela, který se snaží najít ztracenou ženu. Proč veřejnost z jejího zmizení viní právě jeho?
4. sobota 10:00 hodin	ANIMOVANÁ POHÁDKA/NĚMECKO 7 TRPASLÍKŮ 3D 88 MINUT PŘÍSTUPNÝ
5. neděle 15:00 hodin dabing 140,- Kč	Sedm hrdinů, sedmkrát větší zábava. Pohádkový příběh, jak ho neznáte. Možná to byla nemotornost, možná jen smůla....A jako v každé správné pohádce, na malé hrdiny čeká mnoho nástrah a dobrodružství.
5. neděle 18:00 hodin titulky 90,- Kč	KOMEDIE/KRIMINÁLNÍ/USA FÍZLOVÉ, HAJZLOVÉ 83 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 15 LET
9. čtvrtek 18:00 hodin	PŘÍBĚH/ČR ANDĚLÉ VŠEDNÍHO DNE 97 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 12 LET
11. sobota 20:00 hodin 120,- Kč	Podle románu Michala Viewegha natočila režisérka Alice Nellis originální příběh, v němž pomyslné andělské peruté nosí Marián Labuda, Vojtěch Dyk, Eliška Křenková a Vladimír Javorský.
10. pátek 20:00 hodin titulky 100,- Kč	HOROR/USA ANNABELLE 99 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 15 LET
12. neděle 18:00 hodin titulky 80,- Kč	HUDEBNÍ DOKUMENT/VB NICK CAVE: 20 000 DNÍ NA ZEMI 96 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 12 LET
16. čtvrtek 18:00 hodin	HISTORICKÝ/FANTASY/USA DRÁKULA: NEZNÁMÁ LEGENDA 92 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 12 LET
18. sobota 20:00 hodin	Nebál se postavit obrovské přesile. Aby zachránil svůj lid a rodinu, stal se krvelačným vládcem Transylvánie. Příběh o hraběti Drákulovi, jak ho neznáte.
19. neděle 18:00 hodin titulky 120,- Kč	Hrají: Luke Evans, Dominic Cooper, Sarah Gadon, Samantha Barks, Zach McGowan, Charlie Cox...

17. pátek 20:00 hodin titulky 120,- Kč	AKČNÍ/THRILLER/USA EQUALIZER 132 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 15 LET
18. sobota 10:00 hodin	ANIMOVANÝ/DOBRODRUŽNÝ/BEL. DŮM KOUZEL 85 MINUT PŘÍSTUPNÝ
19. neděle 15:00 hodin dabing 110,- Kč	Opuštěný kocourek Bouška se jednoho deštivého dne ukryje v tajuplném domě starého kouzelníka, kde bydlí také celá řada nevšedních bytostí ze světa fantazie.
23. čtvrtek 18:00 hodin	ROMANTICKÁ/KOMEDIE/ČR INTIMITY 104 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 12 LET
25. sobota 20:00 hodin 110,- Kč	Nový český film. Den strávený bez lásky je promarněný den. Hrají: Zlata Adamovská, Petr Štěpánek, Tomáš Klus, Kristýna Leichtová, Ondřej Vetchý...
25. sobota 10:00 hodin	ANIMOVANÝ/DOBRODRUŽNÝ/USA ŠKATULÁCI 3D 97 MINUT PŘÍSTUPNÝ
26. neděle 15:00 hodin dabing 130,- Kč	Animovaná rodinná komedie ve 3D ze světa skřítků Škatuláků žijících v podzemí.
26. neděle 18:00 hodin titulky 100,- Kč	PŘÍBĚH/USA SOUDCE 142 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 12 LET
30. čtvrtek 18:00 hodin	AKČNÍ/KRIMI/USA MEZI NÁHROBNÍMI KAMENY 113 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 12 LET
1.11. sobota 20:00 hodin titulky 110,- Kč	Bývalý policajt a vyléčený alkoholik Matt Scudder (Liam Neeson) je najatý drogovým dealerem, aby našel jeho ženu, která byla unesena.
31. pátek 20:00 hodin 100,- Kč	PŘÍBĚH/SLOVENSKO KROK DO TMY 120 MINUT PŘÍSTUPNÝ
1.11. sobota 10:00 hodin	ANIMOVANÝ/IT WINX CLUB V TAJEMNÝCH HLUBINÁCH 98 MINUT PŘÍSTUPNÝ
2.11. neděle 15:00 hodin dabing 100,- Kč	Winx jsou zpět! Tentokrát se chtějí chopit císařského trůnu a aktivovat ohromnou sílu, omylem však probudí krutou vilu Politeyu, která byla zakletá třemi čarodějkami.
2.11. neděle 18:00 hodin titulky 110,- Kč	PŘÍBĚH/USA MAPY K HVĚZDÁM 111 MINUT PŘÍSTUPNÝ OD 15 LET

Režisér David Cronenberg v hvězdně obsazeném dramatu s černým humorem zobrazuje hollywoodskou rodinu, jejíž členové se ženou za slávou a jdou si po krku. Hrají: Julianne Moore, Robert Pattinson, Mia Wasikowska, John Cusack...

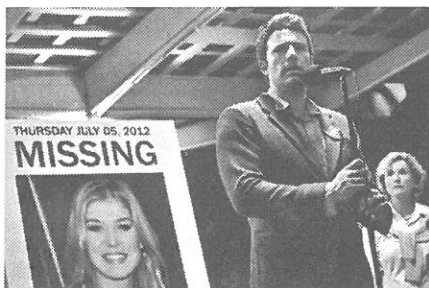
FILMOVÉ TIPY V KINĚ - ŘÍJEN 2014

ZMIZELÁ

Ben Affleck v novém thrilleru v roli milujícího manžela, který se snaží najít ztracenou ženu.

Proč veřejnost z jejího zmizení viní právě jeho?

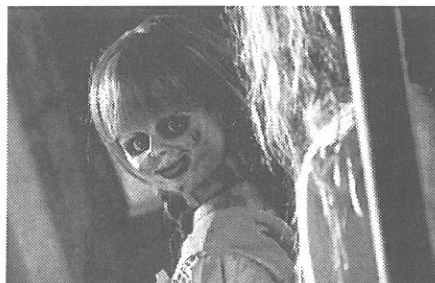
pátek 3. října od 20:00 hodin
sobota 4. října od 20:00 hodin



ANNABELLE

Nový hororový snímek. Štěstí mladého páru přeruší vpád satana.

pátek 10. října od 20.00 hodin

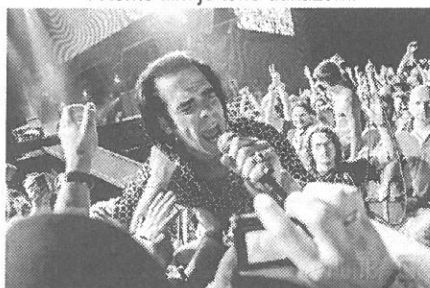


NICK CAVE: 20 000 DNÍ NA ZEMI

neděle 12. října od 18.00 hodin

Nick Cave je jednou z nejfascinujících a nejtajemnějších postav hudebního a filmového světa.

A tento film je toho důkazem.



PRO DĚTI DŮM KOUZEL

sobota 18. října od 10.00 hodin
neděle 19. října od 15.00 hodin

Opuštěný kocourek Bouřka se jednoho deštivého dne ukrývá v tajuplném domě starého kouzelníka, kde bydlí také celá řada nevšedních bytostí ze světa fantazie.



PRO DĚTI

7 TRPASLÍKŮ ve 3D

sobota 4. října od 10.00 hodin
neděle 5. října od 15.00 hodin

Sedm hrdinů. sedmkrát větší zábava. Pohádkový příběh, jak ho neznáte. Možná to byla nemotornost, možná smůla... A jako v každé pohádce, na malé hrdiny čeká mnoho nástrah a dobrodružství.



ANDĚLÉ VŠEDNÍHO DNE

Podle románu Michala Viewegha natočila režisérka Alice Nellis originální příběh, v němž pomyslné andělské perutě nosí

Marián Labuda, Vojtěch Dyk, Eliška Křenková a Vladimír Javorský.

čtvrtek 9. října od 18:00 hodin
sobota 11. října od 20:00 hodin



DRÁKULA: NEZNÁMÁ LEGENDA

Nebál se postavit obrovské přesile.

Aby zachránil svůj lid a rodinu, stal se krvelačným vládcem Transylvánie.

Příběh o Drákulovi, jak ho neznáte.

Hrají: Luke Evans, Dominic Cooper, Sarah Gadon, Samantha Barks, Charlie Cox...

čtvrtek 16. října od 18.00 hodin
sobota 18. října od 20.00 hodin
neděle 19. října od 18.00 hodin



INTIMITY

čtvrtek 23. října od 18.00 hodin
sobota 25. října od 20.00 hodin

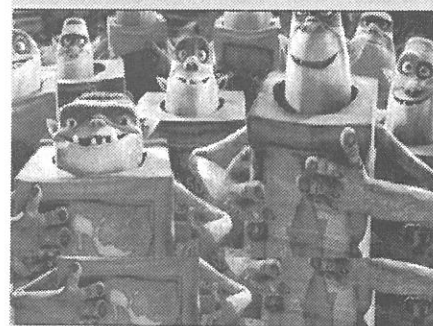
Nový český film. Den strávený bez lásky je promarněný den. Hrají: Zlata Adamovská, Petr Štěpánek, Tomáš Klus, Kristýna Leichtová, Ondřej Vetchý...



PRO DĚTI ŠKATULÁCI ve 3D

sobota 25. října od 10.00 hodin
neděle 26. října od 15.00 hodin

Animovaná rodinná komedie ve 3D ze světa skřítků. Škatuláků, žijících v podzemí. Hrdinové mohou mít překvapivé tvary.



Předprodej vstupenek v Informačním centru Horšovský Týn, 5. května 50,
tel: 379 415 151, e-mail: info@mkzht.cz
nebo online rezervace na www.mkzht.cz

PRO ZDRAVÍ

Co je nového v Rehabilitaci Šos?

Právě jsme otevřeli nové ambulantní oddělení na POLIKLINICE II v Domažlicích. Vedle klasických procedur je oddělení také vybaveno zcela unikátním zařízením pro cvičení v závěsu, na kterém se provádí tzv. Sling Therapy. To je velmi účinná terapie, kde je možné posilovat i ty nejdůležitější svaly izolovaně nebo naopak cvičit celé tělo bez rizika přetížení některého segmentu. V extrémním odlehčení pak může klient trénovat a posilovat hluboké svalstvo kolem páteře a tím dlouhodobě odstranit bolesti. Na tomto zařízení mohou cvičit i lidé s tělesným postižením, například klientům, kteří jsou odkázáni na invalidní vozík, umožňuje závěs cvičit v pozicích, do kterých by se sami nikdy nedostali. Podobné zařízení máme i v Horšovském Týně již několik let, jmenuje se Terapimaster a klienti jsou s cvičením na něm velice spokojeni.

Rozšiřujete nabídku pro dětské klienty.
Připravili jsme komplexní program léčebné rehabilitace a ergoterapie pro dětské klienty a jejich rodiče.

Co je komplexní program?

Dítě je nejprve vyšetřeno lékařem-specialistou, který provede kompletní prohlídku. Vyšetří pohybové ústrojí, zhodnotí úroveň motorických schopností, popřípadě provede další specializovanou vyšetření. Následně navrhne léčebný program. Poté je dítě odesláno k příslušnému fyzioterapeutovi, který si doplní některá vyšetření, zejména ho zajímá funkční hledisko dle mezinárodní klasifikace GMFCS. Vedeme tedy dítě k maximální soběstačnosti. Vždy doporučujeme třeba i návštěvu logopeda nebo psychologa dle potřeb dítěte a rodiny.

S jakými diagnózami k nám nejčastěji děti klienti přicházejí?

U těch nejmenších se nejčastěji setkáváme s predilekcí hlavičky, což je preferování jedné strany. Maminky říkají, že nepase koničky. Je nutné včasné zahájit terapii, protože pokud se tak nestane, tyto děti jsou ohroženy zpomalením psychomotorického vývoje, nerovnoměrným vývojem a vadami páteře, nejčastěji skoliózou. U větších batolat se setkáváme s tím, že dítě neleze, chodí po špičkách, vtáčí nožičky při chůzi nebo má vadné držení těla. Potom k nám dochází děti se zdravotním postižením jako například děti s DMO, ADHD a genetickými vývojovými vadami a syndromy.

Mohou k nám rodiče přijít i bez doporučení dětského lékaře?

Ano, na rehabilitaci je možné přijít bez doporučení. Dokonce rodičům doporučujeme, pokud mají podezření na nějakou odchylku od správného motorického vývoje, přijít a zkontrolovat s naší paní doktorkou Ivetou Holečkovou.

Nabízíme terapii pro miminka od narození. Jaké metody používáme v praxi?

Metod je nepřeberné množství. Počínaje Vojtovou metodou, přes různá stimulační cvičení jako je senzomotorická stimulace, metoda Roswity Brunkow, cvičení v závěsu až po Bobath a NDTA metody. U nás se více než na to jakou metodu budeme používat

soustředíme na daného klienta, co on a jeho rodina potřebuje, dle toho pak volíme terapeutický přístup. Některé miminko bude potřebovat zahájit intenzivní terapii Vojtovou metodou a následně pokračovat cvičením v závěsu a zase u jiného dítěte bude stačit instruktáž matky a cílená terapie formou hry dle Bobath. Je to velice individuální.

Následuje ergoterapie. Ta může probíhat formou modelování, malování, vytváření vlastního díla, u jiného dítěte zase formou působení dotyku, chladového nebo tepelného podnětu, vůně, světla, hudby (metoda Snoezelen). Tato terapie má za úkol zlepšit jemné motorické pohyby, včetně nácviku čtení a psaní.

Dále máme v nabídce i skupinová cvičení pro miminka a maminky.

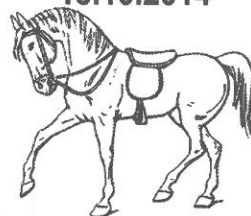
Cvičení podporuje rozvoj pohybových dovedností, orientaci, koordinaci pohybu, rovnováhu, slovní a pohybovou komunikaci. Utváří a upevňuje vztah mezi rodičem a dítětem.

Lekce probíhají na rehabilitačním oddělení v Horšovském Týně, Středa od 9.00 hod. - děti od 9 měsíců do 1 roku, Čtvrtek od 9.00 hod. - děti od 3 měsíců do 6 měsíců, Pátek od 9.00 hod. - děti od 6 měsíců do 9 měsíců. V případě zájmu volejte na tel. 379428620, kde Vám poskytneme přesnější informace.

V Domažlicích zahajujeme skupinová cvičení gogo baby s Kateřinou Lochařovou. Nutné telefonicky objednat na čísle 724254550

TJ HORŠOV ZVE

Hubertova jízda Horšov
18.10.2014



Srdečně zveme všechny jezdce a širokou veřejnost na Hubertovu jízdu do Horšova, která se ponese již čtvrtým rokem v duchu tradic.

Sraz jezdců a koní je v 9:30hod. na nádvoří Školního statku v Horšově. Poté se průvod odebere ke slavnostnímu nástupu k loveckému záměčku Annaburg. Uvidíte slavnostně oděné jezdce, dámy v dobových kostýmech, ukázkou lovu se sokoly, drezurní práci s koňmi, fotografie z předchozích ročníků, obrazy Daniely Hrubé. Můžete se projet v kočáře po Horšovské oboře. Po celý den jezdce budou doprovázet trubačské fanfáry. Občerstvení je zajištěno v loveckém záměčku Annaburg. Vstupné je dobrovolné.

TJ Horšov

NABÍDKA KURZŮ

TANEČNÍ KURZY PRO DĚTI 2014/2015

v sále MKZ Horšovský Týn



Taneční a pohybová rytmika

lektorka: Naďa Cíchová
středa 13.30 – 14.30 hodin
kurzovné 1200,-Kč

Baletní školička

lektorka: Jana Antoňová
pátek 13.15 – 14.15 hodin
kurzovné 1300,-Kč

Street dance - skupina I.

lektorka: Milena Selnerová
sobota 10.00 – 11.00 hodin

Street dance - skupina II.

sobota 11.00 – 12.00 hodin
kurzovné 1000,-Kč

JÓGA

lektorka: Hanka Kloboučnicková
začátečníci
úterý 17.30 – 19.00 hodin
pokročilí
čtvrtek 17.30 – 19.00 hodin

JAZYKOVÉ KURZY 2014/2015

v MKZ Horšovský Týn



Německý jazyk

lektorka: Mgr. Blanka Cihlářová
mírně pokročilí
pondělí 17.30 – 19.00 hodin
začátečníci
pondělí 19.00 – 20.30 hodin
kurzovné 2300,-Kč

Anglický jazyk

lektorka: Mgr. Dagmar Glacová
začátečníci
středa 18.00 – 19.30 hodin
pokročilí
čtvrtek 18.00 – 19.30 hodin
kurzovné 2300,-Kč

Anglický jazyk pro děti

lektorka: Mgr. Věra Tábořská
začátečníci
pondělí 15.15 – 16.15 hodin

lektorka: Zuzana Matulková
pokročilí skupina I.
pátek 14.30 – 15.30 hodin
pokročilí skupina II.
pátek 15.30 – 16.30 hodin
kurzovné 1000,-Kč

KŘEŠŤANSKÉ OKÉNKO

Kázání kardinála Dominika Duky na Národní pouti rodin

Často slyším, proč vy, katolíci, stále mluvíte o manželství a o rodině. Myslím, že důvodů je k tomu víc než dost. Česká biskupská konference uveřejnila v souvislosti s podzimní biskupskou synodou v Římě *O rodině* aktuální prohlášení, které je na webových stránkách, a tak není nutné ho zde opakovat. Ve své homilii se chci obrátit ke stránkám Knihy knih – Bible. Jak jsme četli v Genesi, člověk se neobjevuje náhodou, má své místo na zemi, a to znamená i ve vesmíru. Přichází na svět v bipolární podobě muže a ženy. Napříč celou Bibli čteme rodokmeny, genealogie. Člověk si je vždy vědom svého otce a matky, tj. rodiny. Nejenom v Bibli, ale v celé iberoamerické společnosti příjmení člověka prozrazuje rodové jméno otce i matky. Tak je tomu i ve východoslovanské tradici. Ve všech kulturách tento fakt potvrzují dynastické genealogie. Na úsvitu naší historie jsou to Bořivoj a Ludmila, kteří jsou v naší kultuře i náboženské historii zastoupeni rovnoprávně. Rodina se vynořuje od počátku naší kulturní historie. Snad nám to může připomenout i Homér: „Není lepšího daru, než žije-li muž a žena jako jedno tělo a duše v rodinném kruhu.“

Kde se objevuje útok na rodinu a manželství?

Tam, kde je člověk izolován a zotročován. Vzpomínám na jedinečné kázání otce Timothyho Radcliffa a v Mexiku, kdy hovořil o osudu černošských otroků v Latinské Americe. Prvním krokem bylo rozbití rodin, tak tomu bylo ve všech totalitách. Nebude jistě bez příčiny, proč v komunistickém *Manifestu* čteme o přežití se a zániku rodiny a o společném vlastnictví žen. Ne, nepřeslechli jste se! A to spolu s likvidací práva rodiny na výchovu, jak to také uskutečňovaly Republiky rad na území Ruska, Maďarska i Slovenska v revolučním závěru první světové války. Tímto způsobem, bez rodiny a manželství, usiloval nacismus o čistotu rasy. Mnohé z těchto idejí o zániku manželství a rodiny, jako nefunkční vývojové formy, přenesla frankfurtská škola během svého exilu do USA. Tyto a podobné ideje odporující přirozenému vývoji, jako i kulturní a společenské tradici, přicházejí koncem šedesátých let jako sexuální revoluce na starý kontinent, aby rozvrátily stávající mravní a duchovní řád. Toto úsilí však není minulostí!

Křesťanství stojí a padá s pojetím rodiny. Rodina je prostor pro početí a zrození člověka. Vlastně tak vzniká z manželství rodina. Je místem jeho lidské, duševní a duchovní formace. Rodina je místo, kde jsme poznali lásku. Z lásky a ze setkání muže a ženy jsme přišli na tento svět. Rodina je místem našeho bezpečí, růstu a obdarování. Chceme-li mluvit o Bohu, pak rodina je místem setkání s ním. On je *filantropos*, milující člověk, jak čteme o Vánocích při půlnoční mši svaté z Listu Židům. Rodina je také náročným místem, kde se odpovědnost snoubí s láskou a láska s pravou svobodou, bez individualistického a hédonistického sobectví.

(Dokončení v příštím čísle.)

P. Josef Prchal

SOŠ A SOU HORŠOVSKÝ TÝN OTEVŘELO MATEŘSKÉ CENTRUM

DUHOVÝ SVĚT

„S maminkou i bez maminky první krůček do mateřinky“
„Nenásilně z rodiny do předškolní výchovy“
PRO VAŠE DĚTI NABÍZÍME:

- * Hlídkání dětí batolecího i předškolního věku
- * Hraní v krásném prostředí centra
- * Výtvarné, hudební a pohybové činnosti
- * Loutkové divadlo
- * Zajímavé učení angličtiny
- * Keramika

PRO RODIČE NABÍZÍME:

- * Internet zdarma
- * Posezení u kávy
- * Kreativní keramická tvorba

KDE? Nádražní ulice č. 43

KDY? Každý pracovní den od 8:00 do 14:00

VŠE ZDARMA



ČTENÁŘI NÁM PÍŠÍ

Stavba PENNY Marketu naplno začala

Výstavba PENNY MARKETU v Horšovském Týně se stále odkládala a tak tomu většina občanů již ani nevěřila.

Dne 18.8.2014 byla konečně zahájena. Generálním dodavatelem stavby je významná stavební firma PS Slovácko, která se od roku 1997 zabývá výstavbou prodejen obchodních řetězců jako je PENNY, LIDL a TESCO. Na bližší informace jsem se zeptal stavbyvedoucího p. Jestřabíka: „Prvním úkolem bylo provést skryvku celého areálu, abychom mohli založit spodní stavbu. Vrtání třiceti devíti základových pilotů provedla pražská firma, která s námi léta spolupracuje. Každý pilot se speciální vrtnou soupravou vrtá do hloubky 6,5 m a průměru 60 cm. Po vyvrtání se do otvoru spustí armatury a zalijí se betonem. Na tuto část výstavby měla firma 14 dní. Současně byla také zahájena výstavba základů mezi piloty a zbudování inženýrských sítí. Na základech začala výstavba obvodového zdiva. Souběžně probíhají práce na úpravách fotbalového hřiště. Komunikace a veškeré zpevněné plochy včetně parkoviště bude provádět další subdodavatelská firma, se kterou též dlouho spolupracujeme. Termín dokončení a předání celé stavby investorovi je druhá polovina listopadu.“

Prodejní plocha PENNY MARKETU bude 831 m². Součástí areálu bude samostatné řeznictví s prodejní plochou 75 m². Zavážení zboží do marketu i řeznictví, bude prováděno podél přilehlého parkoviště, které bude mít kapacitu 60 parkovacích míst: „dodal pan Jestřabík. PENNY Market bude svou kapacitou patřit mezi největší v celém regionu.“

Jaroslav Čedík

**SETKÁNÍ OBČANŮ
NĚMECKÉ NÁRODNOSTI
S HUDBOU SE USKUTEČNÍ
11. ŘÍJNA 2014 OD 13.30 HOD.
V SÁLE MKZ H. TÝN**



MĚSTSKÁ KNIHOVNA

Maminky a děti v knihovně

11. září se v nově upravených prostorách dětského oddělení Městské knihovny v Horšovském Týně sešlo 10 maminek, 10 dětí do 3 let a jedno miminko. Museli jsme nový prostor otestovat a věřím, že se všem zúčastněným líbilo. Dokumentují to i fotografie.

Miloslava Baxová



UPOZORNĚNÍ!!!

Ve dnech 15., 16. a 17. října 2014 bude knihovna z provozních důvodů
UZAVŘENA!!!

NOVINKY - PLZEŇ 2015

Kolotoč Le Manège Carré Sénart

Od září do 2. listopadu 2014 máte jedinečnou možnost na plzeňském náměstí navštívit výtvarný kolotoč s mechanickými loutkami z Francie Le Manège Carré Sénart. Francoise Delaroziera (výtvarníka a konstruktéra obřích loutek Royal de Luxe) určený pro děti i dospělé a pocházející z předměstí Paříže. Kolotoč upozorní na blížící se celoroční kulturní svátek. Plzeň je teprve sedmým městem, kde se manéž s mechanickými loutkami představí; dosud navštívila Paříž, Madrid, Portimão, Antverpy, Milton Keynes a Sénart. Otevírací doba kolotoče: úterý – pátek 14.00 – 20.00 hodin sobota – neděle 13.00 – 19.00 hodin Jednotné vstupné: 50,- Kč



INFORMAČNÍ CENTRUM HORŠOVSKÝ TÝN

Nově v prodeji

Zdeněk Procházka, Nakladatelství Českého lesa Domažlice, vydal svoji 174. publikaci, a to „Z historie a současnosti Blížejska“. Kniha plná fotografií, obrázků a samozřejmě historie obcí Blížejov, Chotiměř, Františkov, Lštění, Malonice, Nahošice, Přívozec a Výrov je k zakoupení v Informačním centru Horšovský Týn za cenu 315,- Kč.



ZE SPORTU

ROZPIS CVIČEBNÍCH HODIN (2014 - 15) TJ DYNAMO H. TÝN – ODDÍL ČSRS

RODIČE + DĚTI

(J. Baštářová, M. Buršíková,
A. Kollerová)

Začínáme 15.9.2014
seznamovací hodinou.

Cvičíme každé pondělí
nebo úterý dle věkové kategorie
PONDĚLÍ 17:00 – 18:00 od 22.9.2014
ÚTERÝ 17:00 – 18:30 od 23.9.2014
Roční poplatek za cvičení – 500,- Kč
+ 5,- Kč na každé cvičební hodině

NEJMLADŠÍ ŽACTVO

- předškoláci, 1. a 2. třída
(Š. Rubášová, J. Krbcová)

Začínáme 22.9.2014

Cvičíme každé
PONDĚLÍ 16:00 – 17:00
Roční poplatek za cvičení – 400,- Kč

MLADŠÍ ŽACTVO

– od 3. třídy (J. Opálková, M. Mužíková,
J. Bízková)

Začínáme 23.9.2014

Cvičíme každé ÚTERÝ 16:00 – 17:00
Roční poplatek za cvičení – 400,- Kč

AEROBIC DĚTI OD 6 – 11 LET

(M. Plachá, V. Škopková,
A. Kaufnerová)

Začínáme 15.9.2014

Cvičíme každé
PONDĚLÍ 18:00 – 19:00
Roční poplatek za cvičení – 400,- Kč

AEROBIC ŽÁKNĚ OD 12 LET

(Z. Zwaschková, J. Hánová)

Začínáme 16.9.2014

Cvičíme každé ÚTERÝ 18:30 – 19:30
a NEDĚLÍ 10:00 – 12:00 (po domluvě)
Roční poplatek za cvičení – 400,- Kč

AEROBIC ST. ŽÁKNĚ, DOROST A ŽENY

(A. Kaufnerová)

Začínáme 12.9.2014

Cvičíme každý PÁTEK 17:00 – 20:00
Roční poplatek za cvičení – 500,- Kč

AEROBIC ŽENY I

(M. Matulková, M. Petrásková)

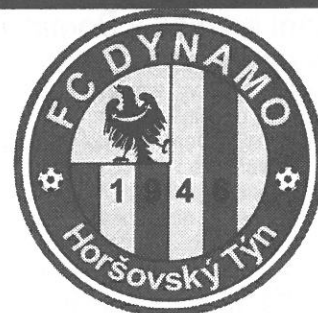
Začínáme 8.9.2014

Cvičíme každé
PONDĚLÍ 19:00 – 20:00
ČTVRTEK 19:30 – 20:30
Roční poplatek za cvičení – 700,- Kč

AEROBIC ŽENY II (J. Hánová)

Začínáme 16.9.2014

Cvičíme každé
ÚTERÝ 19:45 – 20:45
Roční poplatek za cvičení – 500,- Kč



FC Dynamo na domácím hřišti říjen 2014

Muži „A“ krajský přebor:

Ne. 6. října 15,00 hod.
FC Dynamo - ZKZ Horní Bříza
(v Oplotci nebo UMT)
Ne. 19. října 15,00 hod.
FC Dynamo - FC Rokycany B
(v Oplotci nebo UMT)
Ne. 2. listopadu 14,00 hod.
FC Dynamo - Dynamo ZČE Plzeň
(UMT H.Týn)

Muži „B“ okresní přebor:

So. 4. října 16,00 hod.
FC Dynamo - Sokol Postřekov B
(hř. Plzeňská ul.)
Ne. 12. října 15,00 hod.
FC Dynamo - FK Holýšov B
(hř. Plzeňská ul.)
Ne. 26. října 14,30 hod.
FC Dynamo - Slovan Kvíčovice
(hř. Plzeňská ul.)

Dorost starší a mladší krajský přebor:

So. 11. října 10,00 hod.
FC Dynamo - SK Senco Doubravka
(hř. Plzeňská ul.)

Žáci st. krajská soutěž:

Ne. 12. října 12,30 hod.
FC Dynamo - Město Zbiroh (hř. Plzeňská ul.)
So. 25. října 12,00 hod.
FC Dynamo - SKP Rapid Plzeň
(hř. Plzeňská ul.)

Ml. žáci A okresní přebor:

Čt. 9. října 16,00 hod.
FC Dynamo - SK Kdyně 1920 (hř. Plzeňská)

Ml. žáci B okresní přebor:

Pá. 3. října 16,30 hod.
FC Dynamo B - FC Dynamo A
(hř. Plzeňská ul.)
Pá. 17. října 16,30 hod.
FC Dynamo - Sokol Mrákov (hř. Plzeňská ul.)

Příprava starší okresní přebor:

So. 4. října 13,00 hod.
FC Dynamo - Ji. Domažlice A
(hř. Plzeňská ul.)
So. 18. října 13,00 hod.

FC Dynamo - Sokol Mrákov (hř. Plzeňská ul.)
So. 1. listopadu 13,00 hod.
FC Dynamo - První Chodská Klenčí
(hř. Plzeňská ul.)

Příprava mladší okresní přebor:

So. 4. října 13,00 hod.
FC Dynamo - Jiskra Domažlice A
(hř. Plzeňská ul.)
So. 18. října 13,00 hod.
FC Dynamo - Sokol Mrákov (hř. Plzeňská ul.)
So. 1. listopadu 13,00 hod.
FC Dynamo - Sokol Milavče (hř. Plzeňská ul.)

ZE SPORTU

CYKLOTRIAL

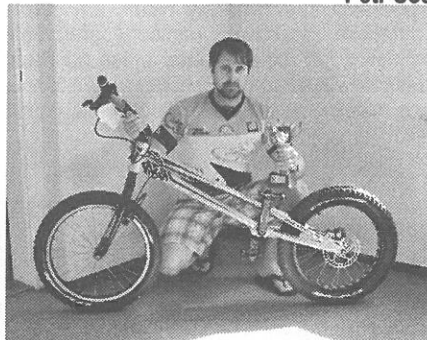
**Kutná Hora 6. 9. 2014
- VI. závod M ČR v Biketriálu**

Po prázdninách a nejdůležitějších událostech sezóny 2014 se trialisté sešli v Kutné Hoře. Lokalita, která je pověstná vlhkými a ostrými kameny hostila 6. závod seriálu M ČR v Biketriálu. Obtížnost závodu byla oproti minulým závodům na vyšší úrovni, jelikož závodníci během srpna absolvovali Mistrovství světa ve Španělsku, Itálii a Tanvaldu. Kontrolní trať tedy musely být těžší, aby jezdcům daly zabrat. Po 5ti závodech M ČR a Mistrovství světa mají závodníci dobře natrénováno a pro pořadatele tak nebylo lehké výkonnostně postavit úměrný závod. Kutnohorští vše ale zmáklí na jedničku a republikové kategorie čekalo 8 tratí o dvou kolech. Místní lokalita u potoka pod hradem Sion je velice náročná technicky. Jezdec musí využít přesné skoky po ostrých kamenech. Byť sebemenší zaváhání znamená rozhození v úseku a nebo úraz. Dynamo H. Týn zde mělo pouze jednoho zástupce a to Jaromíra Kašpara v Seniorech. Jarda po prvním kole s náskokem vedl nad Znojenským Debsem a náskok si ohlídal i ve druhém kole odvážel tak pro Dynamo zlatý pohár.

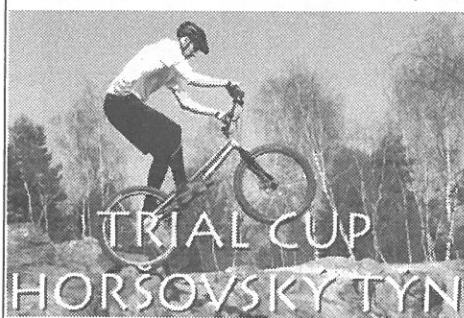
**Kyjov 13. 9. 2014
- VII. závod M ČR v Biketriálu**

Týden po Kutné Hoře se bojovalo o další body do seriálu M ČR v Kyjově za Brnem. Místní trial park nabízí ideální podmínky jak pro soustředění reprezentace, tréninkové campy nebo mistrovský závod. V předchozích ročních závodech a výsledky poznamenalo deštivé počasí. Letos tomu bylo podobně. Jezdce čekalo 7 tratí ve dvou kolech. Přírodní překážky kombinované s umělými okořeněné hustým deštěm, to vše čekalo na závodníky v Kyjově. Dynamo zde mělo zastoupení opět pouze v Seniorech a to díky Petru Šosovi. Petr stejně jako Jarda v Kutné Hoře po prvním kole vedl a náskok udržel. Odvážel si tak historicky první vítězství na Mistrovství ČR v Seniorech. Nyní závodníky čeká VIII. závod seriálu v Březové 4.10.2014 a Pak se celé trialové dění přesune do Horšovského Týna. Tímto Vás všechny zveme do areálu bývalé ZŠ v H. Týně ve dnech 18.10.2014 od 11:00 proběhne Finále Trial Cupu za účasti mezinárodních jezdců.

Petr Šos



TJ DYNAMO CYKLOTRIAL HORŠOVSKÝ TÝN
pořádá

**TRIAL CUP
HORŠOVSKÝ TÝN**

- areál staré ZŠ H. Týn

pořadatel: TJ Dynamo Cyklotrial H. Týn

18. 10. 2014 od 11.00 HOD.

(PŘEJÍMKÁ DO 10:30!!!)

Pravidla: UCI (www.cyklotrial.cz nebo http://trial.htyn.cz)

Přihlášky: Každý jezdec se musí přihlásit prostřednictvím e-mailu (jméno + kategorie) kaspar.jaromir@seznam.cz

nebo petsos@seznam.cz (do předmětu uveďte TRIAL CUP)

Kategorie: ELITE 20" a ELITE 26", volná červeno-modrá trať

- trať: umělé překážky

- každý jezdec absolvuje 6 KÚ a 3 kola

- startovné: 200,-

- ředitel závodu: Petr Šos



FLORBAL

Florbalový klub GO-GO Horšovský Týn hledá nové tváře do svých žákovských týmů.

Elérové (2004, 2005, 2006, 2007)

Mladší žáci (2003, 2002)

Starší žáci (2001, 2000)

Máme kompletní strukturu mládeže, která se účastní pravidelných soutěží.

V každém týdnu jsou pro vás připraveny dva tréninky pod vedením zkušených trenérů a trenerek.

Nábor nových hráčů je každé pondělí od 16.30 v hale u kruhového objezdu.

Informace podá pan Henc

(775 797 802, fbc.gogo@seznam.cz)

Máme i tým dorostenců, juniorů a mužů.

Více na www.fbcgo-go.net

VODÁCI

**Matulková vyhrála
další závod**

V německém Augsburgu se odehrával o víkend 26. a 27. července 2014 druhý závod série Evropského poháru juniorů ve vodním slalomu. Horšovskotýnská odchovankyně Jana Matulková závodila v kategorii C1W. Závod ECA Junior Cup začínal v sobotu. Zde Jana ukázala, že je soupeřkou, která umí vyhrávat. Ve finále ujela soupeřkám cca o 18 sekund. V neděli byla trať o poznání lehčí. Jana jela jako poslední a čekalo se, zda si udrží suverenity jako v předešlých jízdách. Přestože udělala několik menších chyb, dokázala vyhrát. A jak se říká u vodáků, vyhrála zase o „kotel“. Zvítězila v celkovém součtu ECA Junior Cup v Augsburgu.

„Bylo to docela náročné. Startovala jsem jako první z mé kategorie. V sobotu jsem nebyla se svou finálovou jízdou příliš spokojená. Nejelo se mi dobře. Tato trať není jako všechny, je pulzující a tahá hodně za ruce. V neděli moje první jízda byla zajímavá. Dojela jsem závodníci z Kazachstánu, která mě málem v 17. bráně propíchla špičkou své lodi. Ve finále jsem jela jako poslední závodnice a byla jsem spokojená. Byly tam chyby, ale stačilo mi to na celkové vítězství“ říká Jana Matulková.

Vodáci



Z HISTORIE

Lobkowiczové a Horšovský Týn (1534 – 1620)

„Popel jsem byl, popel jsem a popel budu.“ Popielové žili prý původně v Polsku. Když jim nepřátelé z rodu Piastovců vypálili statek, sebral poslední držitel do měšce popel a odnesl ho Čech. Tolik pověst. Historicky doložení jsou Lobkowiczové („moderní“ pravopisná podoba jména) od 14. století, a to ve vsi Újezd, která se nachází několik kilometrů od České Lípy. V 16. století se rod rozrostl na několik větví, v západních Čechách byla nejúspěšnější tachovská. K ní patřil i Jan Popel z Lobkovic (1510 – 1570). Ten půjčoval Ferdinandovi I. Habsburskému, stal se pak komorníkem a prezidentem komory (tedy něco jako ministr financí) a v roce 1554 se stal dokonce nejvyšším pražským purkrabím. To už mu Horšovský Týn patřil dvacet let, a to díky tomu, že si jeho sestru vzal za ženu Volf Dobrohost, syn Dobrohosta z Ronšperka. Volf zemřel bezdětný a navzdory příbuzným odkázal horšovskýnské panství své druhé ženě a jejím příbuzným. Po Lobkowicích zbylo v Horšovském Týně velmi mnoho dobrého. Když Týn včetně hradu v roce 1547 vyhořel, dal tu Jan vybudovat krásný renesanční zámek. Měšťanům pak udělil řadu výsad, které napomohly hospodářskému rozvoji města.

Jan měl od první manželky Anny z Bibrštejna (zemřela 1554) 13 dětí, druhé manželství s Bohunkou z Rožmberka bylo bezdětné, ale třetí žena, Eliška z Roggendorfu mu porodila děti dvě. Do dějin Horšovského Týna se zapsal Janův syn z prvního manželství, Kryštof (1549 – 1609) a jeho nevlastní bratr Vilém. Vzdělanější byl Kryštof, na nesprávnou stranu se v roce 1618 postavil Vilém. Jeho účast v protihabsburském povstání ho stála nejen majetek, ale i svobodu. Zemřel ve zbrožském vězení v roce 1626.

Ale Lobkowiczové zanechali v Horšovském Týně „krásné stopy“: nejen zámek, ale i horšovskou oboru či jednu z prvních loret v Čechách. Památkou na jejich působení v Horšovském Týně je i jejich rodový erb, který je dodnes součástí městského znaku.

Rod Lobkowiczů byl velmi plodný a jeho členové často zastávali významná postavení v politice. Ne vždy byli všichni věrní katolické víře či svému králi, ale většina z nich dokázala uhájit svoje postavení i svůj majetek po celá staletí. Tak si Lobkowiczové jako jeden z mála českých šlechtických rodů udrželi svoje místo v českých zemích až do současnosti. I když jejich tachovská větev, z níž pocházeli ti horšovskýnská, vymřela už v roce 1648, kdy zemřel jediný syn Viléma z Lobkowicz, Jan Erdman.

Marie Špačková

ZÁKLADNÍ UMĚLECKÁ ŠKOLA INFORMUJE

Léto Literárně dramatického oboru ZUŠ Horšovský Týn

Léto už je pomalu za námi a první listy líně se snášející k našim nohám ohlašují příchod podzimu.

My bychom se ale rádi znovu vrátili na začátek letního období, kdy nejstarší žáci literárně-dramatického oboru pokřtili svou knihu poezie Zapomenuté tajemství. Kniha byla inspirována různorodými místy našeho města, zejména potom zákoutími zámeckého parku, kde se také konalo putovní autorské čtení i samotný křest. Knihu jsme pokřtili u vyprahlé kašny vodou, jejíž motiv se v knize obsažených básních objevuje velmi často, a jež měla také symbolicky oživit místo křtu. Naše putování parkem společně s velkým množstvím diváků bylo velice příjemné, a tímto bychom jim všem chtěli poděkovat, že jej absolvovali s námi.

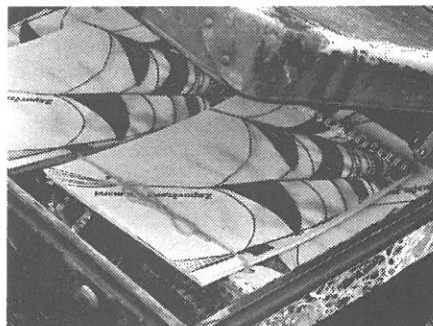
Vydaná kniha byla věnována zastupitelům města, místní knihovně, ředitelům některých škol a doma ji také mají všichni ti, kteří o ni projeví zájem.

V průběhu prázdnin se žáci literárně-dramatického oboru sešli znovu, aby spolu vyrazili oživovat chodské pověsti do nedalekého Klenčí pod Čerchovem. S pověstmi strávili necelý týden, aby jejich dramatické zpracování následně předvedli divákům z řad rodičů. Kromě práce na třech drobných inscenacích s chodskou tematikou jsme měli možnost žít několik dní jako jedna velká rodina.

Příjemný společný čas jsme trávili procházkami, vařením, hraním her či „prostým bytím spolu“.

Společné zážitky nám všem dodaly chuť do další společné práce, na kterou se můžeme těšit v právě začínajícím novém školním roce!

Za LDO Andrea Pavlíčková



POZVÁNKA

2. horšovskýnský BLEŠÁK

Milí přátelé a majitelé různorodých přebytků, rádi bychom Vás pozvali na druhý horšovskýnský BLEŠÁK, který se tentokrát bude konat ve venkovních prostorách.

Případným výdělkem společně podpoříme Městskou knihovnu Horšovský Týn, a to nákupem knih do dětského oddělení. Návštěvníci i prodejci budou mít současně možnost nahlédnout do prostorů nově vznikajícího mateřského centra, jehož provozovatelé budou velice rádi za každou hračku, dětskou knihu či jiné dětské vybavení, které doma již nepotřebujete!

Bude se konat v sobotu 4. 10. 2014 od 12:00 hod. u kostela sv. Apolináře v areálu bývalé fary v Horšovském Týně.

Prodávající se mohou hlásit do pátku 26. 9.

nebo do obsazení kapacity míst na email: andreapav@seznam.cz
Informace ohledně organizace všichni dostanou po přihlášení.

Rádi vám zodpovíme všechny dotazy na uvedené emailové adrese!

Budeme se těšit, až budeme spolu blešit!

Vaše Blechy městu! (Andrea Pavlíčková&kol.)

'SOUTĚŽ O VSTUPENKU DO KINA

Otázka:

Jak se jmenuje kocourek
z animovaného filmu Dům kouzel?

Odpovědi zasílejte
na info@mkzht.cz.



DŮM KOUZEL

SOBOTA 18. 10. OD 10.00 HOD.
NEDELE 19. 10. OD 15.00 HOD.
kinosál Horšovský Týn

INZERCE



PRODEJNA:
ul. K Terénům 96
346 01 Horšovský Týn

mobil: 602 950 096
e-mail: milermalir@seznam.cz

- míchání interiérových i fasádních barev,
výběr z více než 10.000 odstínů
 - prodej barev
 - prodej omítek
 - opravy a nátěry fasád
 - pronájem lešení

Váš wellness trenér:

Pavla Mothejzíkova

Tel.: 723 057 249

ANALÝZA TĚLESNÉ SKLADBY

Zjistíte, jak se cítí Vaše tělo
za zvýhodněné cenové nabídky!
Místo obvyklých 700,- jen za 299,-
A to navíc s odborným poradenstvím
a úpravou jídelníčku přímo na míru!

Zjistíme:

- * Množství svalové hmoty v těle
- * Metabolický věk (na kolik se cítí
Vaše tělo oproti skutečnému věku)
- * Lymfatický systém
- * Procento tuku v těle
- * Kalcium a minerály v kostech
- * Množství vody v těle

smart.
půjčka.

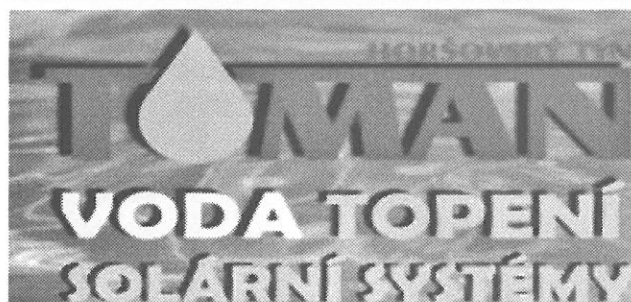
STAČÍ ZAVOLAT

50 000

AŽ 50.000 Kč

- HOTOVOST AŽ DO DOMU
- NA 8 A 13 MĚSÍCŮ
- MĚSÍČNÍ SPLÁTKY

840 111 177
WWW.SMARTPUJCKA.CZ



PROVOZOVNA LAZCE 3

TEL.: 607 60 90 74

tovoht@seznam.cz

www.tovoht.cz

PŮJČOVNA NÁŘADÍ

**PŘESTAVBY KOTLŮ NA AUTOMATICKÉ - OPRAVY ČERPACÍ
ZEDNICKÉ PRÁCE - OBKLADY A DLAŽBY - SÁDROKARTONY
REKONSTRUKCE KOUPELEN A BYTOVÝCH JADER NA KLÍČ**

PNEUSERVIS — SUK —



- osobní a moto pneu montáž + vyvážení
- prodej osobních pneu
- opravy průrazů pneu
- opravy pneu čtyřkolek + sekaček
- opravy duší všech rozměrů
- po telefonické objednávce i o víkendu

tel.: 606 324 117 Plzeňská 49, Horšovský Týn

KADEŘNICTVÍ

**p. Tesařová
PEDIKÚRA**

**p. Praštilová
OD LEDNA 2014 NOVĚ
OTEVŘENO V SOBOTU
I BEZ OBJEDNÁNÍ**

Adresa:
Nádražní 70, H. Týn
(v budově STK)
možnost parkování
v areálu STK a KS

Tel: 379 422 956
607 222 477

www.kadernictvitesarova.wz.cz

SALON HANKA

H. Týn, ul. B. Němcové 51
tel: 379 42 32 32

KADEŘNICTVÍ

Hanka Vrbová

mobil: 605 519 702

KOSMETIKA

Božena Růžičková

mobil: 606 548 158

MANIKÚRA, PEDIKÚRA,

GELOVÉ NEHTY

Milada Dolejšová

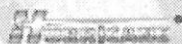
mobil: 724 335 238

BAUHAUS Plzeň – Borská pole

NEJŠIRŠÍ VÝBĚR ZA NEJLEPŠÍ CENY!

Elektrický vysavač listí

HLI 260, výkon 2600 W, rychlost vzduchového proudu 275 km/hod., objem záhytného koše 35 l, hmotnost 3 kg



849,-!

Benzinový vysavač listí

GBLE 650, výkon 0,9 PS/ 650 W, rychlost vzduchového proudu 210 km/hod., objem záhytného koše 55 l, hmotnost 7 kg



2.990,-!

Elektrický drtič zahradního odpadu

LH 260 A, výkon 2600 W, max. Ø větví 4 cm, systém drcení frézovacím válcem, hluchost 86 dB (A), hmotnost 28 kg

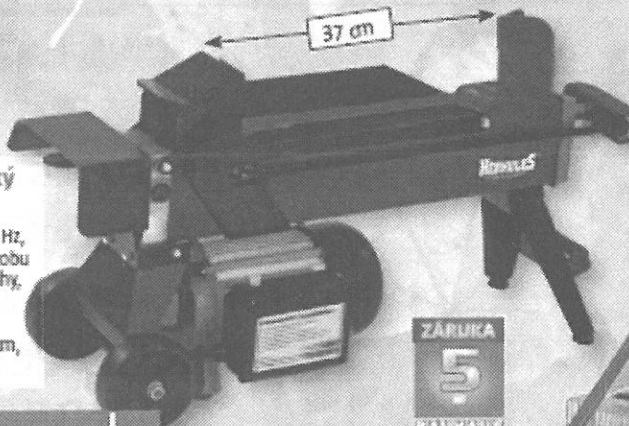


3.990,-!

HERKULES

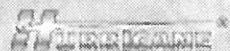
Elektrohydraulický střípač dřeva

4T, 230 V/ 1500 W, 50 Hz, 2950 ot./min., pro výrobu polen bez fyzické námahy, ochrana IP 54, max. Ø kmenů 5–25 cm, max. délka kmenů 37 cm, hmotnost 42 kg



3.590,-!

Exkluzivně v BAUHAUS

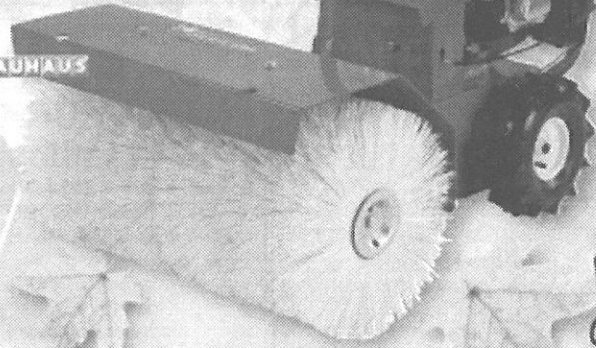


Exkluzivně v BAUHAUS

Zametací stroj

HBKT Perfekt 60, motor benzinový, 4-taktní, výkon 3,5 kW/ 5 PS, rychlosti 1 vpřed a 1 vzad, šířka záběru 62 cm, Ø kartáče 35 cm, kartáč je možno nastavit do 3 různých směrů, hmotnost 64 kg

17.990,-!



ELEKTROSTART



S tímto kupónem získáte při nákupu nad 400,- Kč balení 6 kg ekobriket jako dárek

ZDARMA!



Plzeň – Borská pole, Stavební 1 (u ul. Folmavská)

Po – Pá 7⁰⁰ – 21⁰⁰, So – Ne 8⁰⁰ – 21⁰⁰ • www.bauhaus.cz

Tato nabídka platí do 31. 10. 2014. Ceny jsou uvedeny včetně DPH. Platí pro obvyklé množství jedné domácnosti. Chyby a změny jsou vyhrazeny.



Zpravodaj města Horšovský Týn
Platnost kupónu do 31. 10. 2014



Chladné dny v teple od nás

Bílinské uhlí
koks
brikety
mostecké uhlí

Map locations: Bělá nad Radbuzou, Poběžovice, Holýšov, Horšovský Týn, Domažlice, Folmava, Kout na Šumavě, Klatovy, Nýrsko, Sušice, Přestice.

www.eko.cz

úklid uhlí transportérem | zapůjčení plachet na přikrytí

EKOOL - WAY s.r.o., Kout na Šumavě 324, tel.: 379 730 555

PALIVA - Baštýn

teplo Vašeho domova

- Mostecké uhlí
- Bílinské uhlí
- Brikety Union



Nad Rybníčkem 108, Horšovský Týn

DOPRAVA ZDARMA / SKLÁDÁNÍ PASEM

tel.: 379 497 224 603 432 824 www.bastyn.cz



3P STAVBY

Horšovský Týn

tel.: 603 86 86 51

STAVBY e-mail: 3pstavby@seznam.cz

**stavební práce
rekonstrukce
sádrokarton
zateplování fasád
včetně panelových domů
okna: plast, dřevo, hliník
nízkoenergetické podkrovní**



**HLEDÁME 1 - 2
DĚLNÍKY
NA PRÁCI V NAŠEM
SOUKROMÉM LESE
V OBLASTI
WALDMÜNCHEN.**

KONTAKT POUZE
V NĚMECKÉM JAZYCE.
E-MAIL:

landkreis-energievertretung@web.de

**HLEDÁME
SAMOSTATNÉ
OBCHODNÍ
ZÁSTUPCE
ENERGETICKÝCH
PRODUKTŮ
V ČESKÉ REPUBLICE.**

KONTAKT POUZE
V NĚMECKÉM JAZYCE.
E-MAIL:

landkreis-energievertretung@web.de

**HLEDÁME 1 - 2
SAMOSTATNÉ
PRACOVNÍKY
NA ZAHRADNÍ
A DOMÁCÍ PRÁCE.
MOŽNOST
PŘENOCOVÁNÍ.**

KONTAKT POUZE
V NĚMECKÉM JAZYCE.
E-MAIL:

landkreis-energievertretung@web.de

FARMA „MILA“



Prodej mléčných výrobků
z koziho a kravského mléka,
a vajec z vlastní produkce.
(mléko, sýry, tvarohy, máslo a jogurt)
Dále nabízíme chodské koláče.

Každý pátek

od 8:00h do 13:00h
Na parkovišti na proti SOOPU
v Horšovském Týně

GERRESHEIMER

Gerresheimer Horšovský Týn spol. s r.o. se sídlem v Horšovském Týně je dynamicky se rozvíjející společností, která patří mezi světové lídry v obla výroby plastových produktů pro farmaceutický průmysl a zdravotnictví. Svým zaměstnancům nabízí možnost profesního i osobního růstu v záje prosperující a stabilní společnosti nejen na následující aktuálně otevřených pracovních pozicích:

Seřizovač vstřikovacích lisů
Optimalizátor vstřikovacích lisů
Seřizovač montážní linie
Optimalizátor automatické montážní linie

Požadujeme:

- SŠ/ SOŠ vzdělání (technický směr)
- zkušenost na obdobné pozici výhodou, uživatelská znalost PC
- znalost AJ / NJ výhodou, zručnost, samostatnost, zodpovědnost, flexibilita

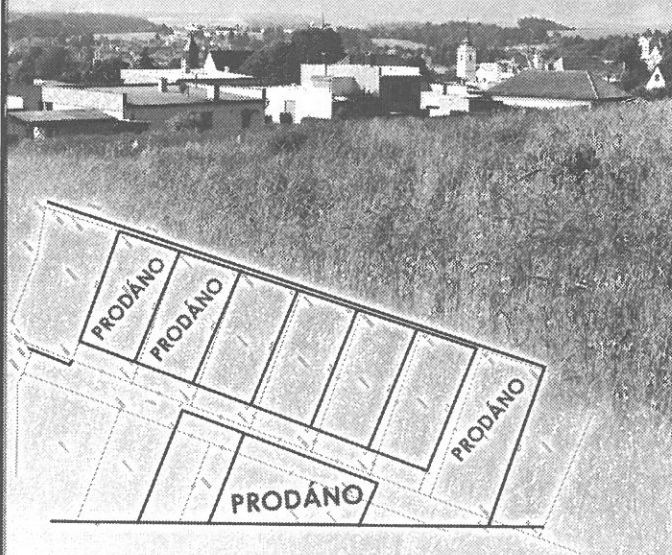
Nástrojař

Požadujeme:

- min. OU/ SOU (technický směr)
- zkušenost na obdobné pozici, manuální řemeslná zručnost
- VÝHODOU: znalost technické dokumentace oblasti vstřikovacích for znalost pneumatických a hydraulických zapojení; uživatelská znalost PC, znalost AJ / NJ

V případě Vašeho zájmu, prosím, zašlete Váš životopis perso oddělení: (Ing. Romana Richtera, r.richterova@gerresheim tel. 373 726 247)

Nejkrásnější stavební pozemky na Domažlicku



Tel: **603 215 202**

www.karpem.cz

RESTAURACE POD RADNICÍ

nám. Republiky 58, Horšovský Týn
 nové tel. číslo: **775 369 800**



Bývalá restaurace
 Šumava
 v nových prostorách.

Denní MENU
59,- Kč s polévkou

KV AUTO AUTOSERVIS VOLNÝ

Sv. Anna 4, 346 01 Horšovský Týn
 Tel: 379 422 875, 606 910 362, 737 762 549
 e-mail: info@kvauto.cz, web: http://www.kvauto.cz

*** úpravy pro provoz na palivo**
Ethanol E-85 včetně zápisu do TP
*** přestavby, servis a revize LPG**

SERVIS KLIMATIZACE OD 360,- Kč

Pracovní doba:
 po - pá 8.00 - 12.00 hod., 12.30 - 16.30 hod.

ŘÁDKOVÁ INZERCE

Realitní kancelář

- Týnské nemovitosti s.r.o. se sídlem
 Nádražní 342 Horšovský Týn
 nabízí služby spojené s prodejem
 či koupí nemovitostí.
 Finanční poradenství zdarma.
 Telefon:
 736 202 120, 724 722 669
 www.tynskenenemovitosti.cz

Čalounictví, Semošice 32

Tel.: 737 939 378,
 379 423 233
 - čalounění, opravy nábytku
 - výroba a prodej matrací dle přání
 - výroba taburetek (bobíků)
 - prodej molitanu
 www.calounictviblazkova.wz.cz

Potřebujete půjčit peníze?

Volejte 734 200 646

Příspěvky
zasílejte na
zpravodaj@mkzht.cz

Zpravodaj vydává: MKZ Horšovský Týn
 Redakce a grafická úprava: Monika Vidláková, 5. května 50, 346 01 Horšovský Týn
 tel.: 379 415 151, fax: 379 415 152, e-mail: zpravodaj@mkzht.cz

Uzávěrka příštího čísla: 15. října 2014

Registrační značka: MKČRE11529

Zpravodaj 11/2014 vychází 3. listopadu 2014

Zpravodaj najdete také na www.mkzht.cz

Příspěvky z rubriky Názory čtenářů redakce neopravuje. Zveřejněné články nemusí být shodné s názorem redakce. Anonymní příspěvky nezveřejňujeme.

Tisk: Tiskárna MKS Domažlice
 U nemocnice 358, 344 01 Domažlice
 tel.: 379 722 522, fax: 379 725 852
 e-mail: tiskarna.domažlice@tiscali.cz
 Náklad: 800 ks